

צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

על אודות הצג שלכם

[מראה מלפנים](#)

[מראה מאחור](#)

[מראה מהצד](#)

[מראה מלמטה](#)

[מפרט הצג](#)

[הטיפול בצג שלכם](#)

סיבוב הצג

[שינוי בסיבוב הצג](#)

[סיבוב של מערכת ההפעלה](#)

פתרון בעיות

[איחור תקלות של הצג](#)

[בעיות כלליות](#)

[בעיות ספציפיות של המוצר](#)

[USB בעיות](#)

[Soundbar-איחור תקלות של ה](#)

השימוש בבסיס הצג המתכוונן

[חיבור הבסיס](#)

[עשיית סדר בכבלים](#)

[השימוש בהטייה, בסיבוב ובהארכה האנכית](#)

[הסרת הבסיס](#)

נספח

[FCC מידע על זיהוי](#)

[מידע על אודות הבטיחות](#)

[DELL יצירת קשר עם](#)

[מדריך התקנה של הצג שלכם](#)

התקנת הצג

[חיבור הצג](#)

[השימוש בפנל הקדמי](#)

[\(OSD\) השימוש בתפריט בצג](#)

[הגדרת הפרדה מיטבית](#)

[בחירה\) Dell Soundbar-השימוש ב](#)

הערות, הודעות ואזהרות

הערה מציינת מידע חשוב שסייע לכם להשתמש בצג בצורה טובה יותר: הערה.



הודעה מציינת אפשרות של נזק לחומרה או של אובדן מידע, ומסבירה כיצד למנוע את הבעיה: הודעה.



אזהרה מציינת אפשרות של נזק לרכוש, של פגיעה גופנית או של מוות: אזהרה.



המידע שבמסמך זה נתון לשינוי ללא הודעה מוקדמת.
© Dell Inc 2006. כל הזכויות שמורות.

העתקה בצורה כלשהי ללא אישור בכתב של Dell Inc. אסורה בתכלית איסור.

הסימנים המסחריים בהם השתמשנו בטקסט: Dell, הילוגו של DELL וכן Inspiron, Dell Precision, Dimension, OptiPlex, Latitude, PowerEdge, PowerVault, PowerApp ו-Dell OpenManage הם סימנים מסחריים של Dell Inc; Windows NT- ו-Microsoft, Windows הם סימנים מסחריים רשומים של Microsoft Corporation; Adobe Systems Incorporated הוא סימן מסחרי של Adobe Systems Incorporated, אשר עשוי להיות רשום בתחומי שיפוט מסוימים. ENERGY STAR הוא סימן מסחרי רשום של U.S. Environmental Protection Agency. כשוהף של ENERGY STAR, קבע Dell Inc שהמוצר הזה עומד בהנחיות ליעילות בשימוש באנרגיה של ENERGY STAR.

סימנים מסחריים וסימנים רשומים אחרים עשויים להופיע במסמך זה כדי להתייחס לחברות שטוענות לבעלותם או למוצרים שלהם. דל אינך. מנערת חוצנה מכל טענה או עניין של בעלות על הסימנים המסחריים או הסימנים הרשומים פרט לשלה עצמה.

דגם 1707FP

פברואר 2006 Rev. A01

סיבוב הצג

צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

[שינוי בסיבוב הצג](#)

[סיבוב של מערכת ההפעלה](#)

שינוי בסיבוב הצג

לפני שמסובבים את הצג, הוא חייב להיות או מוארך מעלה ([הארכה האנכית](#)) או בהטייה ([הטייה](#)) כדי למנוע מכה בקצה התחתון של הצג.



סיבוב של מערכת ההפעלה

לאחר שסובבתם את הצג שלכם, עליכם להשלים את ההליך הבא כדי לסובב את מערכת ההפעלה שלכם.

הערה: אם אתם משתמשים בצג אם מחשב שאינו של Dell, עליכם לגשת את אתר אינטרנט של מנהלי התקנים הגרפיים או של יצרן המחשב שלכם כדי לקבל מידע על סיבוב מערכת ההפעלה שלכם.

לחצו עכבר ימין בשולחן העבודה ובחרו מאפיינים.

בחרו בלשונית הגדרות ולחצו על מתקדם.

אם יש לכם ATI, בחרו בלשונית סיבוב והגדירו את הסיבוב הרצוי.

אם יש לכם nVidia, בחרו בלשונית nVidia, בעמודה השמאלית בחרו **NVRotate** והגדירו אז את הסיבוב הרצוי.

אם יש לכם Intel, בחרו בלשונית הגרפית Intel, הקליקו ב-**Graphic Properties**, בחרו בלשונית **Rotation** והגדירו אז את הסיבוב הרצוי.

הערה: אם לא רואים את אופציית הסיבוב או אם היא לא עובדת כשורה, גשו אל support.dell.com והורידו את מנהל ההתקן (**driver**) האחרון עבור הכרטיס הגרפי שלכם.

פתרון בעיות

צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

[איתור תקלות של הצג](#)

[בעיות כלליות](#)

[בעיות ספציפיות של המוצר](#)

[בעיות USB](#)

[איתור תקלות של ה-Soundbar](#)

⚠️ לפני שמתחילים לבצע את ההליכים שבהפרק הזה, יש להישמע להוראות הבטיחות: אזהרה

איתור תקלות של הצג

בחינת מאפיין של בדיקה עצמית (STFC)

הצג שלכם מצויד במאפיין של בדיקה עצמית שמאפשר לכם לבדוק האם הצג מתפקד כהלכה. אם הצג והמחשב מחוברים היטב אולם מסך הצג נותר כהה, הפעילו את הבדיקה העצמית של הצג על ידי ביצוע הצעדים הבאים:

1. כבו גם את הצג וגם את המחשב.
2. נתקו את כבל הוידאו מאחורי המחשב. כדי להבטיח פעולה נכונה של בדיקה עצמית, הסירו גם את הכבל הדיגיטלי (המחבר הלבן) וגם הכבל האנלוגי (המחבר הכחול) מאחורי המחשב.
3. הדליקו את הצג.

מופיעה על רקע שחור אם הצג אינו מזהה אותות וידאו ופועל כהלכה. במצב של בדיקה עצמית, נורת 'Dell Self-test Feature Check' תיבת הדו-שיח הצפה ההפעלה נשארת ירוקה. כמו כן, בתלות בקלט שנבחר, אחת מתיבות הדו-שיח להלן תמשיך לנוע במסך ללא הרף.



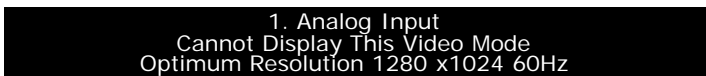
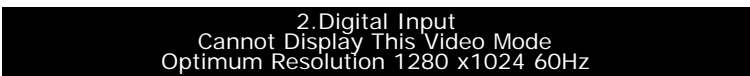
5. תיבת דו-שיח זו תופיע גם בזמן הפעלה רגילה של המערכת אם כבל הוידאו מתנתק או נפגם.

6. כבו את הצג וחברו מחדש את כבל הוידאו. לאחר מכן, הפעילו מחדש את המחשב ואת הצג.

אם המסך של הצג נותר ריק לאחר שבצעתם את ההליך הקודם, בדקו את בקר הוידאו ואת מערכת המחשב; הצג פועל כהלכה.

הודעות אזהרה של התפריט במסך (OSD)

אחת מהודעות האזהרה הבאות עשויה להופיע במסך ולהתריע שהצג אינו מסונכרן.



פירוש בדבר שהצג אינו יכול להסתגל עם האותות שהוא מקבל מהמחשב. האותות הם או גבוהים או נמוכים מכדי שהצג יוכל להשתמש בהם. ראו בדף [מפרט הצג](#) את תחום התדרים האנכיים והאופקיים בהם יכול לטפל הצג. המצב המומלץ הוא 1280 על 1024 בתדר 60 הרץ.

לעתים לא תופיע אמנם כל הודעת אזהרה, אך המסך יישאר ריק. הדבר עשוי להצביע גם על כך שהמצג אינו מסתגל עם המחשב או שהצג נמצא במצב חיסכון בחשמל.

פתרונות אפשריים	תיאור הבעיה	תסמינים שכיחים
	בדקו שהחיבורים בשני קצוות כבל הנתונים מהודקים היטב, ודאו שהצג והמחשב מחוברים לשקע חשמל תקין ושלהצתם על לחצן ההפעלה.	אין תמונה / נורת ההפעלה כבויה
<ul style="list-style-type: none"> לחצו על הלחצן 'בחירת קלט' בחזית הצג ובדקו שנבחר הקלט הנכון הגבירו את ערכי הבהירות והחדות הפעילו את מאפיין הבדיקה העצמית של הצג בדקו את קצה כבל הנתונים לאיתור פינים מכופפים או שבורים אתחלו מחדש את הצג ואת המחשב 	אין תמונה או אין בהירות	אין תמונה / נורת ההפעלה דולקת
<ul style="list-style-type: none"> 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את הבקרים 'שלב' ו'שעון' באמצעות התפריט במסך סלקו כבלי נתונים מאריכים בצעו איפוס של הצג הקטינו את רזולוציית המסך או הגדילו את גודל הגופן 	התמונה מעורפלת, מטושטשת או כפולה	פוקוס לא טוב
<ul style="list-style-type: none"> 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את הבקרים 'שלב' ו'שעון' באמצעות התפריט במסך בצעו איפוס של הצג בדקו את הגורמים הסביבתיים מקמו מחדש ובדקו בחדר אחר 	התמונה גלית או עם תנועות מזעריות	וידאו רועד / קופצני
<ul style="list-style-type: none"> כבו והדליקו מספר פעמים אלה פיקסלים שהם כבויים תמיד והם פגם טבעי שמתרחש בטכנולוגיה של גביש נוזלי 	מסך הגביש הנוזלי מראה נקודות	חסרים פיקסלים
<ul style="list-style-type: none"> בצעו איפוס של הצג 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את שיעורי הבהירות והחדות בלחצני הבקרה 	התמונה כהה מדי או זוהרת מדי	בעיות בהירות
<ul style="list-style-type: none"> 'בצעו איפוס של הצג עבור 'הגדרות מיקום בלבד 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את ערכי המרכז ודאו שהצג במצב הוידאו הנכון 	המסך לא ממרכז כהלכה	עיוות גיאומטרי
<ul style="list-style-type: none"> בצעו איפוס של הצג 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את הבקרים 'שלב' ו'שעון' באמצעות התפריט במסך הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג כדי לקבוע האם הקווים מופיעים גם במצב בדיקה בדקו האם יש סיכות עקומות או שבורות 	המסך מציג קו אחד או יותר	קווים אופקיים / אנכיים
<ul style="list-style-type: none"> בצעו איפוס של הצג 'לחצו על הלחצן 'כוונן עצמי כווננו את הבקרים 'שלב' ו'שעון' באמצעות התפריט במסך הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג כדי לקבוע האם המסך העורבל מופיע גם במצב בדיקה בדקו האם יש סיכות עקומות או שבורות "בצעו אתחול ב" מצב בטוח 	המסך מעורבל או נראה קרוע	בעיות סנכרון
<ul style="list-style-type: none"> כבו את הצג ונקו את המסך לקבלת הוראות ניקוי, ראו הטיפול בצג שלכם. 	מופיעים במסך שריטות או כתמים	מסך גביש הנוזלי שרוט
<ul style="list-style-type: none"> אל תבצעו כל צעד של פתרון בעיות יש להחליף את הצג 		נושאים קשורים לבטיחות ניצוצות
<ul style="list-style-type: none"> ודאו שהצג במצב הוידאו הנכון ודאו שחיבור כבל הוידאו למחשב ולצג מהודק בצעו איפוס של הצג הפעילו את המאפיין של בדיקה עצמית של הצג כדי לקבוע האם הבעיות לסירוגין מופיעות גם במצב בדיקה עצמית 	פעולת הצג תקינה ולקויה לסירוגין	בעיות שמתרחשות לסירוגין
<ul style="list-style-type: none"> השתמש בתכונת ניהול צריכת חשמל כדי לכבות את הצג בכל זמן שהוא לא בשימוש. לחלופין, השתמש בשומר מסך דינמימצא על המסך לזמן ארוך 	צל קלוש מתמונה סטטית מופיע על המסך	שמירת תמונה (מתמונה סטטית)

בעיות ספציפיות של המוצר

תסמינים ספציפיים	מה קורה	פתרונות אפשריים
התמונה במסך קטנה מדי	התמונה ממורכזת במסך, אך אינה ממלאת את כל השטח	<ul style="list-style-type: none"> בצעו איפוס של הצג עבור 'כל ההגדרות'
לא ניתן לכוונן את הצג בעזרת הכפתורים של הפנל הקדמי	התפריט שבמסך אינו מופיע	<ul style="list-style-type: none"> כבו את הצג, נתקו את כבל החשמל ולאחר מכן חברו אותו חזרה והפעילו את הצג.

בעיות USB

תסמינים ספציפיים	מה קורה	פתרונות אפשריים
אינו עובד USB הממשק	אינו פועל USB ציוד היקפי מסוג	<ul style="list-style-type: none"> בדקו שהצג מופעל חברו מחדש את הכבל "מעלה" אל המחשב מחבר (USB) חברו מחדש את ההיקפיים של (מטה) כבו את הצג והפעילו אותו מחדש
פועל USB הממשק במהירות הגבוהה 2.0 באיטיות	במהירות גבוהה עובדים לאט או בכלל USB ההיקפיים של 2.0 לא	<ul style="list-style-type: none"> USB בדקו שהמחשב שלכם תואם 2.0 במחשב שלכם USB ודאו את מקור 2.0 חברו מחדש את הכבל "מעלה" אל המחשב מחבר (USB) חברו מחדש את ההיקפיים של (מטה)

איתור תקלות של ה-Soundbar

תסמינים שכיחים	מה קורה	פתרונות אפשריים
אין צליל	נורת - Soundbar-החשמל לא מגיע ל ההפעלה כבוייה. (ספק כוח ז"י אינטגרלי, הוא 1905FP)	<ul style="list-style-type: none"> עם כיוון השעון עד האמצע; בדקו האם נורת Soundbar-סובבו את כפתור "הפעלה/עוצמת קול" ב דולקת Soundbar-ההפעלה (ירוקה) בחזית ה מחובר לצג Soundbar-ודאו שכבל ההזנה מה ודאו שהצג מקבל חשמל אם לצג אין חשמל, חפשו בעיות שכיחות של הצג בדף איתור תקלות של הצג
אין צליל	מגיע חשמל - נורת Soundbar-ל ההפעלה דולקת	<ul style="list-style-type: none"> חברו את כבל כניסת השמע אל שקע יציאת השמע של המחשב לבטחיתו שתקע כניסת השמע תקוע עד הסוף בשקע של כרטיס הקול של (MP3) נגנו מוסיקה כלשהי במחשב (תקליטור או עם כיוון השעון עד להגדרת עוצמת קול גבוהה Soundbar-סובבו את כפתור "הפעלה/עוצמת קול" ב יותר נקו וחברו מחדש את תקע הכניסה של השמע (נייד CD עם מקור שמע אחר (למשל נגן Soundbar-בדקו את ה
צליל מעוות	כרטיס השמע של המחשב משמש כמקור השמע	<ul style="list-style-type: none"> לבין המשתמש Soundbar-נקו כל מחסום בין ה הבטיחו שתקע כניסת השמע תקוע עד הסוף בשקע של כרטיס הקול לנקודות האמצע שלהם Windows כווננו את כל בקרי עוצמת הקול של הורידו את עוצמת הקול של יישום השמע נגד כיוון השעון עד להגדרת עוצמת קול נמוכה Soundbar-סובבו את כפתור "הפעלה/עוצמת קול" ב יותר נקו וחברו מחדש את תקע הכניסה של השמע איתרו תקלות בכרטיס הקול של המחשב (נייד CD עם מקור שמע אחר (למשל נגן Soundbar-בדקו את ה
צליל מעוות	מקור אחר של שמע בשימוש	<ul style="list-style-type: none"> לבין המשתמש Soundbar-נקו כל מחסום בין ה הבטיחו שתקע כניסת השמע תקוע עד הסוף בשקע של כרטיס הקול הורידו את עוצמת הקול של מקור השמע נגד כיוון השעון עד להגדרת עוצמת קול נמוכה Soundbar-סובבו את כפתור "הפעלה/עוצמת קול" ב יותר נקו וחברו מחדש את תקע הכניסה של השמע
יציאת קול לא מאוזנת	צליל בוקע רק מצד אחד של ה Soundbar	<ul style="list-style-type: none"> לבין המשתמש Soundbar-נקו כל מחסום בין ה הבטיחו שתקע כניסת השמע תקוע עד הסוף בשקע של מקור הקול

<ul style="list-style-type: none"> • שמאל-ימין) לנקודות האמצע שלהם) Windows כווננו את כל בקרי איזון הקול של • נקו וחברו מחדש את תקע הכניסה של השמע • איתרו תקלות בכרטיס הקול של המחשב • (נייד CD עם מקור שמע אחר (למשל נגן Soundbar-בדקו את ה 		
<ul style="list-style-type: none"> • לבין המשתמש Soundbar-נקו כל מחסום בין ה • עם כיוון השעון עד להגדרת עוצמת קול גבוהה Soundbar-סובבו את כפתור "הפעלה/עוצמת קול" ב יותר • למקסימום שלהם Windows כווננו את כל בקרי עוצמת הקול של • הגבירו את עוצמת הקול של יישום השמע • (נייד CD עם מקור שמע אחר (למשל נגן Soundbar-בדקו את ה 	<p>עוצמת הקול נמוכה מדי</p>	<p>עוצמת קול נמוכה</p>

[בחזרה לדף התוכן](#)

נספח: המדריך למשתמש עבור המסך הצבעוני ה

שטוח Dell™ 1707FP

[מידע על זיהוי FCC](#)

[אזהרה: הוראות בטיחות](#)

[יצירת קשר עם DELL](#)

[מדריך התקנה של הצג שלכם](#)

מידע על זיהוי FCC

הערה לגבי FCC (ארה"ב בלבד)

סוג B של הוועדה הפדרלית לתקשורת FCC

ציוד זה מחולל ומשתמש אנרגיה בתדר רדיו ויכול לשדר אותה, ואם אינו מותקן ומופעל בהתאם להוראות המדריך למשתמש של היצרן, יכול לגרום להפרעות לתקשורת רדיו וטלביזיה. הציוד נבדק ונמצא עומד בתנאי המגבלות של מכשיר דיגיטלי מסוג B בהתאם לסעיף 15 בתקנו הוועדה הפדרלית לתקשורת FCC.

הציוד עומד בתנאי סעיף 15 בתקנות הוועדה הפדרלית לתקשורת FCC. ההפעלה מותרת בכפוף לשני התנאים הבאים:

1. אסור שהציוד ישדר הפרעות מזיקות לתקשורת רדיו.

2. על הציוד לספוג כל הפרעה שמתקבלת, כולל הפרעה שעלולה לגרום להפעלה לא רצויה.

הערה: תקנות הוועדה הפדרלית לתקשורת FCC מציינות ששינויים או שיפורים שלא קיבלו הסכמה מוצהרת של דל אינק. עלולים לבטל את ההרשאה שלכם להפעיל את הציוד הזה.

מגבלות אלו נקבעו כדי לספק הגנה סבירה בפני הפרעות אלקטרומגנטיות מזיקות בסביבת מגורים. אולם אין ערובה שלא יתרחשו הפרעות במתקן מסוים. אם הציוד גורם להפרעות לקליטת רדיו או טלביזיה, דבר שניתן לקבעו על ידי סגירת המכשיר והפעלתו מחדש, מומלץ בפניכם לנסות לתקן את ההפרעות על ידי אחת או יותר מהפעולות הבאות:

- כווננו מחדש של אנטנת הקליטה.
- מיקומה מחדש של המערכת לעומת המקלט.
- הרחקת המערכת מהמקלט.
- חיבור המערכת לשקע חשמל אחר, כך שהמערכת והמקלט יימצאו הענפים שונים של המעגל.

אם יש צורך בכך, פנו אל נציג דל אינק. או אל טכנאי רדיו/טלביזיה מנוסה כדי לקבל עצות נוספות.

המידע הבא מסופק על אודות המכשיר או המכשירים להם נוגע מסמך זה בהתאם לתקנות FCC:

• שם המוצר: 1707FP

• מספר הדגם: 1707FPc

• שם החברה:

דל אינק.

ציות מסדר וענייני איכות סביבה עולמיים

דרך דל 1

ראונד רוק, טקסס 78682 ארה"ב 512-338-4400

אזהרה: הוראות בטיחות

⚠ אזהרה: השימוש בבקרים, בהתאמות או בנהלים שונים מן המצוינים במסמך זה עלולים לגרום למכות חשמל ולנזקים חשמליים ו/או מכניים.

- כדי להגן על המחשב מפני נזקים, יש לוודא שמתג הזרם החשמלי שעל המחשב מכוון לזרם החלופי בהתאם להספק (AC) הזמין באותה סביבה:
 - 115 וולט (V) / 60 (Hz) ברוב ארצות אמריקה הצפונית והדרומית ובמזרח ארצות, בארצות כגון יפן, קוראה הדרומית (שם גם 220 וולט (V) / 60(Hz) וטאיוואן.
 - 230 וולט (V) / 50 (Hz) ברוב ארצות אירופה, במזרח התיכון ובמזרח הרחוק.

חש לוודא תמיד שהצג מותאם לפעול ברמת הזרם החלופי (AC) הזמין בסביבתו.

הערה: צג זה אינו מצויד ואינו זקוק למתאם הזרם החלופי (AC). הצג יקבל באופן אוטומטי כל זרם חלופי (AC) בהתאם למגוון הרמות כפי שהוגדרו בפק "המפרט החשמלי"

- אין להניח או להפעיל את הצג LCD במקומות גלויים למקורות חום, לקרני השמש או לקור עז.
- יש להימנע מהזזת הצג בין מקומות עם הפרשי מידות חום גדולים.
- אסור שהצג LCD יהיה נתון בהשפעת רעידות או בסיכון של פגיעה. לדוגמה, אין להניח את הצג בתא מטען של מכונית.
- אין להניח או להפעיל את הצג במקומות חשופים ללחות גבוהה או לאבק מרובה.
- יש למנוע שפיכת מים או נוזלים אחרים על פני הצג LCD או לתוכו.
- חשוב שהצג השטוח ימוקם בתנאי החום השורר בחדר. תנאי חום או קור קיצוניים ישפיעו לרעה על הגביש הנוזלי של התצוגה.
- כדי למנוע התחשמלות, אין לגעת בפנים מארו הצג. רק טכנאי מוסמך רשאי לפתוח את מארו הצג.
- אין להפעיל את הצג אם כבל ההזנה ניוזק. אין להניח דבר כלשהו על כבל ההזנה. יש וודא שכבל ההזנה יונח כך שאנשים לא יוכלו למעוד עליו.
- יש להקפיד תמיד לאחוז אך ורק בתקע, ולא בכבל עצמו, בעת שמנתקים את הצג משקע חשמלי.
- הפתחים שבמארו הצג מיועדים לאוורור. כדי למנוע חימום יתר, אסור שפתחים אלה יהיו סתומים או מכוסים. יש להימנע מהנחת הצג על מיטה, ספה, שטיח או משטח רק מסוג כלשהו, על מנת למנוע סתימת פתחי האוורור שבתחתיתו. אם הצג ממוקם על מדף ספרים או במרחב סגור, יש להבטיח אוורור מספיק וזרימת אוויר נאותה.
- יש למקם את הצג במקום שהלחות בו נמוכה ושכמות האבק בו מזערית. אי לכך, לא מומלץ למקם את הצג במרתף לח או בפרוזדור מאובק.
- אין לחשוף את הצג לגשם ואין להשתמש בו ליד מקור מים (במטבח, ליד בריכת שחיה וכו'). אם הצג במקרה נרטב, יש לנתקו מיד מזרם החשמל ולהזמין מיד טכנאי מוסמך. מותר, בהתאם לצורך, לנגב את הצג במטלית לחה, אך תוך הקפדה שקודם הצג ינותק מן החשמל.
- יש להעמיד את הצג על משטח יציב ולנהוג בו עדינות. המסך עשוי זכוכית ועלול להינזק בנפילה או ממכה חדה.
- יש להציב את הצג ליד שקע חשמלי מתאים זמין בנוחיות.
- אם הצג אינו פועל כהלכה – ובמיוחד אם הוא מפיץ ריחות או משמיע רעשים – יש לנתקו מיד מן הזרם החשמלי ולזמן טכנאי מוסמך.
- אין לנסות להסיר את המכסה האחורי: הדבר יחשוף את המסיר לסכנת התחשמלות. המכסה האחורי יוסר, לעת צורך, אך ורק על ידי טכנאי מוסמך.
- מידות חום גבוהות עלולות לגרום לבעיות. אין להשתמש בצג אם הוא חשוף לקרני השמש, ויש להרחיקו מתנורים והתקני חימום, מאח ומקורות חום אחרים.
- לנתק את הצג אם הוא נועד להיות מובטל למשך תקופה ממושכת.
- לנתק את הצג מזרם החשמל לפני הביצוע של כל פעולת שירות.
- מנורות הכספית שבמוצר זה מכילות כספית ויש למחזר או לסלק אותן בהתאם לחוקי המדינה. מידע נוסף אפשר לקבל כשיוצרים קשר עם איגוד תעשיות האלקטרוניקה באתר <http://www.eiae.org>

יצירת קשר עם DELL

כדי ליצור קשר אלקטרוני עם DELL, תוכלו להיכנס לאתרי האינטרנט הבאים:

• www.dell.com

• support.dell.com (תמיכה)

הערה: מספרי טלפון לחיג חגים פעילים רק במדינה בה הם מצוינים.

הערה: במדינות מסוימות, התמיכה עבור מחשבי נייד Dell XPS™ נשיגה במספר טלפון נפרד עבור המדינות שמשותפות. אם אינכם רואים ברשימה מספר טלפון ייחודי עבור מחשבי נייד XPS, תוכלו ליצור קשר עם Dell באמצעות המספר שמופיע ושיחתכם תועבר בהתאם.

כאשר עליכם להתקשר ל-DELL, השתמשו בכתובות דוא"ל, במספרי טלפון ובקודים המופיעים בטבלה הבאה. אם דרוש לכם סיוע בקביעת הקודים בהם יש להשתמש, צרו קשר עם מרכזן מקומי או בינלאומי.

קודים אזוריים, מספרים מקומיים, ומספרי חיג חגים	שם המחלקה או אזור השירות, אתר אינטרנט וכתובת דוא"ל	מדינה (עיר) קוד גישה בינלאומי של המדינה קוד העיר
חיג חגים: 800-335-0031	תמיכה כללית	אנגליה
1-800-805-5924	תמיכה כללית	אנטיגואה וברבודה
	אתר אינטרנט: www.dell.com.ar	ארגנטינה (בואנוס איירס) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 54 קוד העיר: 11
	דוא"ל: us_latam_services@dell.com	
	דוא"ל לגבי מחשבים שולחניים ונישאים: la-techsupport@dell.com	
	דוא"ל לגבי שרתים ומצרי אחסון EMC®: la_enterprise@dell.com	
חיג חגים: 0-800-444-0730	טיפול בלקוחות	
חיג חגים: 0-800-444-0733	תמיכה טכנית	
חיג חגים: 0-800-444-0724	שירותי תמיכה טכנית	
0-810-444-3355	מכירות	

800-1578 : חיוג הינם	תמיכה כללית	ארובה
	אתר אינטרנט : support.ap.dell.com	אוסטרליה (סידני)
	דוא"ל : support.ap.dell.com/contactus	קוד גישה בינלאומי: 0011
13DELL-133355	תמיכה כללית	קוד המדינה: 61
		קוד העיר: 2
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
	דוא"ל : tech_support_central_europe@dell.com	
00 530 240 0820	מכירות לביתיים/עסקים קטנים	אוסטריה (וינה)
49 530 240 0820	פקס לביתיים/עסקים קטנים	קוד גישה בינלאומי: 900
14 530 240 0820	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	קוד המדינה: 43
16 530 240 0820	טיפול בלקוחות חשבונות מועדפים/תאגידיים	קוד העיר: 1
81 530 240 0820	תמיכה רק עבור מחשבי נייד XPS	
14 530 240 0820	תמיכה לביתיים/עסקים קטנים עבור כל מחשבי Dell אחרים	
8779 0660	תמיכה בלקוחות חשבונות מועדפים/תאגידיים	
00 530 240 0820	מרכזיה	
1-866-278-6818 : חיוג הינם	תמיכה כללית	איי בהאמה
1-800-534-3066	תמיכה כללית	ברבדוס
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
96 92 481 02	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	בלגיה (בריסל)
88 92 481 02	תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	קוד גישה בינלאומי: 00
95 92 481 02	פקס לתמיכה טכנית	קוד המדינה: 32
65 15 713 02	טיפול בלקוחות	קוד העיר: 2
00 91 481 02	מכירות לתאגידיים	
99 92 481 02	פקס	
00 91 481 02	מרכזיה	
1-800-342-0671	תמיכה כללית	ברמודה
800-10-0238 : חיוג הינם	תמיכה כללית	בוליביה
	אתר אינטרנט : www.dell.com/br	
3355 90 0800	תמיכה טכנית, טיפול בלקוחות	ברזיל
5470 481 51	פקס לתמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 00
5480 481 51	פקס לטיפול בלקוחות	קוד המדינה: 55
3390 90 0800	מכירות	קוד העיר: 51
1-866-278-6820 : חיוג הינם	תמיכה כללית	איי הבתולה הבריטיים
4966 633 604	תמיכה טכנית (פננג, מלזיה)	ברוניי
4888 633 604	טיפול בלקוחות (פננג, מלזיה)	קוד המדינה: 673
4955 633 604	מכירות ועסקאות (פננג, מלזיה)	
	סטאטוס הזמנה מקוונן : www.dell.ca/ostatus	
1-800-247-9362 : חיוג הינם	AutoTech (תמיכה בחומרה ובאחריות)	
1-800-847-4096 : חיוג הינם	שירות לקוחות (מכירות ביתיים/עסקים קטנים)	
1-800-326-9463 : חיוג הינם	שירות לקוחות (עסקים בינוניים/גדולים, ממשלתיים)	
1-800-847-4096 : חיוג הינם	שירות לקוחות (מדפסות, מקרנים, טלויזיות, מוצרים שמחזיקים ביד, ג'וקבוקסים דיגטלים ומוצרי טלחטי)	קנדה (יורק הצפונית, אונטריו)
1-800-906-3355 : חיוג הינם	תמיכה באחריות חומרה (מכירות ביתיים/עסקים קטנים)	קוד גישה בינלאומי: 011
1-800-387-5757 : חיוג הינם	תמיכה באחריות חומרה (עסקים בינוניים/גדולים, ממשלתיים)	
1-877-335-5767	תמיכה באחריות חומרה (מדפסות, מקרנים, טלויזיות, מוצרים שמחזיקים ביד, ג'וקבוקסים דיגטלים ומוצרי טלחטי)	
1-800-387-5752 : חיוג הינם	מכירות (ביתיים/עסקים קטנים)	
1-800-387-5755 : חיוג הינם	מכירות (עסקים בינוניים/גדולים, ממשלתיים)	

מכירת חלקי חילוף ומכירת שירות מורחב	3355 440 866 1	
תמיכה כללית	1-800-805-7541	איי קיימן
מכירות וטיפול בלקוחות	חיוג חינם: 1230-020-4823	צ'ילה (סנטיאגו) קוד המדינה: 56 קוד העיר: 2
אתר אינטרנט לתמיכה טכנית: support.dell.com.cn		סין (שיאמן) קוד המדינה: 86 קוד העיר: 592
דוא"ל של תמיכה טכנית: cn_support@dell.com		
דוא"ל של טיפול בלקוחות: customer_cn@dell.com		
פקס לתמיכה טכנית	1350 818 592	
תמיכה טכנית (Inspiron ו- Dell Dimension)	חיוג חינם: 2968 858 800	
תמיכה טכנית (Precision, OptiPlex, Latitude)	חיוג חינם: 0950 858 800	
תמיכה טכנית (שרתים ואחסון)	חיוג חינם: 0960 858 800	
תמיכה טכנית (מקרנים, מחשבי כף יד, מרכזיות, נתבים וכו')	חיוג חינם: 2920 858 800	
תמיכה טכנית (מדפסות)	חיוג חינם: 2311 858 800	
טיפול בלקוחות	חיוג חינם: 2060 858 800	
פקס לטיפול בלקוחות	1308 818 592	
ביתיים ועסקים קטנים	חיוג חינם: 2222 858 800	
מחלקת השבונות מועדפים	חיוג חינם: 2557 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים GCP	חיוג חינם: 2055 858 800	
חשבונות מפתח תאגידיים גדולים	חיוג חינם: 2628 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים צפון	חיוג חינם: 2999 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים צפון, ממשלה וחינוך	חיוג חינם: 2955 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים מזרח	חיוג חינם: 2020 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים מזרח, ממשלה וחינוך	חיוג חינם: 2669 858 800	
צוות תור חשבונות תאגידיים גדולים	חיוג חינם: 2572 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים דרום	חיוג חינם: 2355 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים מערב	חיוג חינם: 2811 858 800	
חשבונות תאגידיים גדולים - חלקי חילוף	חיוג חינם: 2621 858 800	
תמיכה כללית	980-9-15-3978	קולומביה
תמיכה כללית	0800-012-0435	קוסטה ריקה
אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		צ'כיה (פראג) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 420
דוא"ל: czech_dell@dell.com		
תמיכה טכנית	2727 22537	
טיפול בלקוחות	2707 22537	
פקס	2714 22537	
פקס טכני	2728 22537	
מרכזייה	2711 22537	
אתר אינטרנט: support.euro.dell.com		דנמרק (קופנהגן) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 45
תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	0074 7010	
תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	0182 7023	
טיפול בלקוחות (יחסים)	0184 7023	
טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	5505 3287	
מרכזייה (יחסים)	1200 3287	
פקס מרכזייה (יחסים)	1201 3287	
מרכזייה (ביתיים/עסקים קטנים)	5000 3287	
מרכזיית פקס (ביתיים/עסקים קטנים)	5001 3287	
תמיכה כללית	חיוג חינם: 1-866-278-6821	דומיניקה

1-800-148-0530	תמיכה כללית	רפובליקה דומיניקנה
חיוג חינם: 999-119	תמיכה כללית	אקוודור
01-899-753-0777	תמיכה כללית	אל סלבדור
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	פינלנד (הלסינקי)
60 313 253 09	תמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 990
38 313 253 09	טיפול בלקוחות	קוד המדינה: 358
99 313 253 09	פקס	קוד העיר: 9
00 313 253 09	מרכזיה	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	
	ביתיים ועסקים קטנים	
129 387 0825	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	
270 387 0825	תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	
833 823 0825	טיפול בלקוחות	
700 004 0825	מרכזיה	צרפת (פריס) (מונפלייה)
00 40 75 99 04	מרכזיה (לשיחות מחוץ לצרפת)	קוד גישה בינלאומי: 00
700 004 0825	מכירות	קוד המדינה: 33
701 004 0825	פקס	קוד העיר: (1) (4)
01 40 75 99 04	פקס (לשיחות מחוץ לצרפת)	
	תאגידי	
719 004 0825	תמיכה טכנית	
339 338 0825	טיפול בלקוחות	
00 71 94 55 01	מרכזיה	
00 71 94 55 01	מכירות	
01 71 94 55 01	פקס	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	
	דוא"ל: tech_support_central_europe@dell.com	
766-7222 06103	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	גרמניה (לנגן)
766-7200 06103	תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	קוד גישה בינלאומי: 00
0180-5-224400	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	קוד המדינה: 49
766-9570 06103	טיפול בלקוחות פלח גלובלי	קוד העיר: 6103
766-9420 06103	טיפול בלקוחות חשבונות מועדפים	
766-9560 06103	טיפול בלקוחות חשבונות גדולים	
766-9555 06103	טיפול בלקוחות חשבונות ציבוריים	
766-7000 06103	מרכזיה	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	
18 95 14 00800-44	תמיכה טכנית	יוון
83 00 14 00800-44	תמיכה טכנית שירות זהב	קוד גישה בינלאומי: 00
2108129810	מרכזיה	קוד המדינה: 30
2108129811	מרכזיה שירות זהב	
2108129800	מכירות	
2108129812	פקס	
1-866-540-3355	תמיכה כללית	גרנדה
1-800-999-0136	תמיכה כללית	גואטמלה
חיוג חינם: 1-877-270-4609	תמיכה כללית	גויאנה
	אתר אינטרנט: support.ap.dell.com	
	דוא"ל של תמיכה טכנית: HK_support@Dell.com	
3188 2969	תמיכה טכנית (Dimension and Inspiron)	
3191 2969	תמיכה טכנית (Precision, OptiPlex, Latitude)	
3196 2969	תמיכה טכנית (PowerEdge, PowerVault, PowerConnect) ו- (PowerApp)	הונג קונג
		קוד גישה בינלאומי: 001

0910 3416	טיפול בלקוחות	קוד המדינה: 852
0907 3416	חשבונות תאגידיים גדולים	
0908 3416	תוכניות לקוחות גלובליים	
0912 3416	מחלקת עסקים בינוניים	
3105 2969	מחלקת ביתיים ועסקים קטנים	
	דוא"ל: india_support_desktop@dell.com india_support_notebook@dell.com india_support_Server@dell.com	הודו
1600338045	תמיכה טכנית	
1600448046 -ו		
8044 33 1600	מכירות (חשבונות תאגידיים גדולים)	
8046 33 1600	מכירות (ביתיים ועסקים קטנים)	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	אירלנד (שריווד) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 353 קוד העיר: 1
	דוא"ל: dell_direct_support@dell.com	
722 200 1850	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	
543 543 1850	תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	
0800 908 0870	תמיכה טכנית בממלכה המאוחדת (לחייג רק מהממלכה המאוחדת)	
4014 204 01	טיפול בלקוחות משתמשים ביתיים	
4014 204 01	טיפול בלקוחות עסקים קטנים	
0010 906 0870	טיפול בלקוחות בממלכה המאוחדת (לחייג רק מהממלכה המאוחדת)	
982 200 1850	טיפול בלקוחות תאגידיים	
4499 907 0870	טיפול בלקוחות תאגידיים בממלכה המאוחדת (לחייג רק מהממלכה המאוחדת)	
4444 204 01	מכירות באירלנד	
4000 907 0870	מכירות בממלכה המאוחדת (לחייג רק מהממלכה המאוחדת)	
0103 204 01	פקס / מכירות פקס	
4444 204 01	מרכזיה	
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	
	ביתיים ועסקים קטנים	
90 826 577 02	תמיכה טכנית	
14 821 696 02	טיפול בלקוחות	
13 821 696 02	פקס	
12 821 696 02	מרכזיה	
	תאגידי	
90 826 577 02	תמיכה טכנית	
55 825 577 02	טיפול בלקוחות	
30 035 575 02	פקס	
821 577 02	מרכזיה	ג'מייקה
1-800-682-3639	תמיכה כללית (לחייג רק מג'מייקה)	
	אתר אינטרנט: support.jp.dell.com	יפן (קוואסקי) קוד גישה בינלאומי: 001 קוד המדינה: 81 קוד העיר: 44
	תמיכה טכנית (שרתים)	
0120-198-498	חיוג חינם: 0120-198-498	
81-44-556-4162	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (שרתים)	
0120-198-226	חיוג חינם: 0120-198-226	
81-44-520-1435	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (Dimension ו- Inspiron)	
0120-198-433	חיוג חינם: 0120-198-433	
81-44-556-3894	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (Dell Precision, OptiPlex, Latitude)	
0120-981-690	חיוג חינם: 0120-981-690	
81-44-556-3468	תמוכה טכנית (פלם, מקרנים, מדפסות, מנתבים)	
044-556-3490	תמיכה טכנית מחוץ ליפן (מחשבי כף יד, מקרנים, מדפסות, מנתבים)	
044-556-3801	שירות תיבת-פקס	
044-556-4240	שירות הזמנות אוטומטי 24 שעות	
	טיפול בלקוחות	

044-556-1465	מחלקת מכירות עסקיות (עד ל-400 מועסקים)	
044-556-3433	מחלקת מכירות לחשבונות מועדפים (מעל ל-400 מועסקים)	
044-556-3430	מכירות לחשבונות תאגידי גדולים (מעל ל-3500 מועסקים)	
044-556-1469	מכירות ציבוריות (משרדי ממשלה, מוסדות חינוך ומוסדות רפואיים)	
044-556-3469	פלא גלובלי יפן	
044-556-1760	משתמש פרטי	
044-556-4300	מרכזיה	
	דוא"ל: krsupport@dell.com	קוריאה (סיאול)
	תמיכה	קוד גישה בינלאומי: 001
080-200-3800 חיוג חינם:		קוד המדינה: 82
080-200-3801 חיוג חינם:	תמיכה (Dimension, מחשבי כף יד, אלקטרוניקה ו-אביזרים)	קוד העיר: 2
080-200-3600 חיוג חינם:	מכירות	
2194-6202	פקס	
2194-6000	מרכזיה	
728-4093 512	תמיכה טכנית ללקוחות (אוסטין, טקסס, ארה"ב)	אמריקה לטינית
728-3619 512	שירות לקוחות (אוסטין, טקסס, ארה"ב)	
728-3883 512	פקס (תמיכה טכנית וטיפול בלקוחות) (אוסטין, טקסס, ארה"ב)	
728-4397 512	מכירות (אוסטין, טקסס, ארה"ב)	
728-4600 512	פקס מכירות (אוסטין, טקסס, ארה"ב)	
728-3772 512 או		
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	לוקסמבורג
075 08 08 342	תמיכה	קוד גישה בינלאומי: 00
96 15 713 2(0) 32 +	מכירות לביתיים/עסקים קטנים	קוד המדינה: 352
81 77 25 26	מכירות לתאגידיים	
19 91 481 2(0) 32 +	טיפול בלקוחות	
82 77 25 26	פקס	
105 0800 חיוג חינם:	תמיכה טכנית	מקאו
910 160 34	שירות לקוחות (קסיאמן, סין)	קוד המדינה: 853
115 693 29	מכירות ועסקאות (קסיאמן, סין)	
	אתר אינטרנט: support.ap.dell.com	מלזיה (פנגג)
193 880 800 1 חיוג חינם:	תמיכה טכנית (Dell Precision, OptiPlex, Latitude)	קוד גישה בינלאומי: 00
306 881 800 1 חיוג חינם:	תמיכה טכנית (Dimension, Inspiron, אלקטרוניקה ואביזרים)	קוד המדינה: 60
386 881 1800 חיוג חינם:	תמיכה טכנית (PowerEdge, PowerVault, PowerConnect) ו- (PowerApp)	קוד העיר: 4
306 881 1800 (אופציה 6)	טיפול בלקוחות	
202 888 800 1 חיוג חינם:	מכירות עסקאות	
213 888 800 1 חיוג חינם:	מכירות לתאגידיים	
001-877-384-8979	תמיכה טכנית ללקוחות	מקסיקו
001-877-269-3383 או		קוד גישה בינלאומי: 00
50-81-8800	מכירות	קוד המדינה: 52
01-800-888-3355 או		
001-877-384-8979	שירות לקוחות	
001-877-269-3383 או		
50-81-8800	ראשי	
01-800-888-3355 או		
1-866-278-6822 חיוג חינם:	תמיכה כללית	מונסראט
001-800-882-1519	תמיכה כללית	האנטילים ההולנדיים
	אתר אינטרנט: support.euro.dell.com	
94 45 674 020	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	

00 45 674 020	תמיכה טכנית עבור כל מחשבי Dell	
66 47 674 020	פקס לתמיכה טכנית	הולנד (אמסטרדם)
00 42 674 020	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	קוד גישה בינלאומי: 00
4325 674 020	טיפול בלקוחות (יחסים)	קוד המדינה: 31
00 55 674 020	מכירות לביתיים/עסקים קטנים	קוד העיר: 20
00 50 674 020	מכירות (יחסים)	
75 47 674 020	פקס מכירות לביתיים/עסקים קטנים	
50 47 674 020	פקס מכירות (יחסים)	
00 50 674 020	מרכזייה	
50 47 674 020	מרכזיית פקס	
	אתר אינטרנט : support.ap.dell.com	ניו זילנד
	דוא"ל : support.ap.dell.com/contactus	קוד גישה בינלאומי: 00
567 441 0800	תמיכה כללית	קוד המדינה: 64
001-800-220-1006	תמיכה כללית	ניקראגואה
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
043 35 815	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	נובגיה (ליסקר)
16882 671	תמיכה טכנית עבור כל מוצרי Dell אחרים	קוד גישה בינלאומי: 00
17575 671	טיפול בלקוחות (יחסים)	קוד המדינה: 47
23162298	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	
16800 671	מרכזייה	
16865 671	מרכזיית פקס	
001-800-507-0962	תמיכה כללית	פנמה
0800-50-669	תמיכה כללית	פרו
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
	דוא"ל : pl_support_tech@dell.com	פולין (ורשה)
700 95 57	טלפון שירות לקוחות	קוד גישה בינלאומי: 011
999 95 57	טיפול בלקוחות	קוד המדינה: 48
999 95 57	מכירות	קוד העיר: 22
806 95 57	פקס שירות לקוחות	
998 95 57	פקס שולחן קבלה	
999 95 57	מרכזייה	
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	פורטוגל
707200149	תמיכה טכנית	קוד גישה בינלאומי: 00
413 300 800	טיפול בלקוחות	קוד המדינה: 351
410 300 800 או 411 300 800 או 410 300 800 או 21 422 07 10	מכירות	
12 01 424 21	פקס	
1-800-805-7545	תמיכה כללית	פורטו ריקו
1-877-441-4731	תמיכה כללית	סנט קיטס נוויס
1-800-882-1521	תמיכה כללית	סנטה לוסיה
1-877-270-4609	תמיכה כללית	סנט וינסנט והגרנדינס
	אתר אינטרנט : support.ap.dell.com	
7430 394 1800	תמיכה טכנית (Dimension ,Inspiron , אלקטרוניקה ואביזרים)	סינגפור (סינגפור)
7488 394 1800	תמיכה טכנית (Precision, OptiPlex, Latitude)	קוד גישה בינלאומי: 005
7478 394 1800	תמיכה טכנית (PowerEdge ,PowerVault,PowerConnect)-1 (PowerApp)	קוד המדינה: 65
7430 1,800,394 (אופציה 6)	טיפול בלקוחות	
7412 394 800 1	מכירות עסקאות	
7419 394 800 1	מכירות לתאגידים	

	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	סלובקיה (פרג) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 421
	דוא"ל : czech_dell@dell.com	
5727 5441 02	תמיכה טכנית	
2707 22537 420	טיפול בלקוחות	
8328 5441 02	פקס	
8328 5441 02	פקס טכני	
7585 5441 02	מרכזייה (מכירות)	
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	דרום אפריקה (יוהנסבורג) קוד גישה בינלאומי: 09/091 קוד המדינה: 27 קוד העיר: 11
	דוא"ל : dell_za_support@dell.com	
7713 709 011	תור הזהב	
7710 709 011	תמיכה טכנית	
7707 709 011	טיפול בלקוחות	
7700 709 011	מכירות	
0495 706 011	פקס	
7700 709 011	מרכזייה	
4810 633 604	תמיכה טכנית , שירות לקוחות ומכירות (פננג, מלויה)	דרום מזרח אסיה ומדינות האוקיאנוס השקט
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	ספרד (מדריד) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 34 קוד העיר: 91
	ביתיים ועסקים קטנים	
130 100 902	תמיכה טכנית	
540 118 902	טיפול בלקוחות	
541 118 902	מכירות	
541 118 902	מרכזייה	
539 118 902	פקס	
	תאגידי	
130 100 902	תמיכה טכנית	
236 115 902	טיפול בלקוחות	
00 92 722 91	מרכזייה	
83 95 722 91	פקס	
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
340 340 0771	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	
199 05 590 08	תמיכה טכנית עבור כל מוצרי Dell אחרים	
642 05 590 08	טיפול בלקוחות (יחסים)	
527 70 587 08	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	
44 14 140 20	תמיכה בתוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
594 05 590 08	פקס לתמיכה טכנית	
185 05 590 08	מכירות	
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	שוויץ (ג'נבה) קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 41 קוד העיר: 22
	דוא"ל : Tech_support_central_Europe@dell.com	
57 88 33 0848	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	
411 811 0844	תמיכה טכנית (לביתיים/עסקים קטנים) עבור כל מוצרי Dell אחרים	
844 822 0844	תמיכה טכנית (תאגידים)	
202 802 0848	טיפול בלקוחות (ביתיים/עסקים קטנים)	
721 821 0848	טיפול בלקוחות (תאגידיים)	
90 01 799 022	פקס	
01 01 799 022	מרכזייה	
	אתר אינטרנט : support.ap.dell.com	טאיוון
	דוא"ל : ap_support@dell.com	
1011 86 00801	תמיכה טכנית (OptiPlex, Latitude, Inspiron, Dimension), אלקטרוניקה ואביזרים חיוג חנינם :	

חיוג הינם : 1256 60 00801	תמיכה טכנית (PowerEdge ,PowerVault,PowerConnect) ו-1 (PowerApp)	קוד גישה בינלאומי: 002 קוד המדינה: 886
חיוג הינם : 1250 60 00801 (אופציה 5)	טיפול בלקוחות	
חיוג הינם : 1228 65 00801	מכירות עסקאות	
חיוג הינם : 227 651 00801	מכירות לתאגידים	
	אתר אינטרנט : support.ap.dell.com	
חיוג הינם : 07 0060 1800	תמיכה טכנית (Precision, OptiPlex, Latitude)	תאילנד
חיוג הינם : 09 0600 1800	תמיכה טכנית (PowerEdge ,PowerVault,PowerConnect) ו-1 (PowerApp)	קוד גישה בינלאומי: 001 קוד המדינה: 66
חיוג הינם : 007 006 1800 (אופציה 7)	טיפול בלקוחות	
חיוג הינם : 009 006 1800	מכירות לתאגידים	
חיוג הינם : 006 006 1800	מכירות עסקאות	
1-800-805-8035	תמיכה כללית	טרינידד/טובגו
חיוג הינם : 1-866-540-3355	תמיכה כללית	איי טרקס וקאיקוס
	אתר אינטרנט : support.euro.dell.com	
	אתר לטיפול בלקוחות support.euro.dell.com/uk/en/ECare/Form/Home.asp	
	דוא"ל : dell_direct_support@dell.com	
0500 908 0870	תמיכה טכנית (תאגידיים/חשבונות מועדפים/PAD (יותר מ-1000 מועסקים)	הממלכה המאוחדת (ברקנל)
4180 366 0870	תמיכה טכנית רק עבור מחשבי נייד XPS	קוד גישה בינלאומי: 00 קוד המדינה: 44 קוד העיר: 1344
0800 908 0870	תמיכה טכנית (ישר וכללי) עבור כל מוצרים אחרים	
186 373 01344	טיפול בלקוחות חשבונות גלובליים	
0010 906 0870	טיפול בלקוחות ביתיים/עסקים קטנים	
185 373 01344	טיפול בלקוחות תאגידיים	
0010 906 0870	טיפול בלקוחות חשבונות מועדפים (500 - 5000 מועסקים)	
193 373 01344	טיפול בלקוחות ממשלתיים מרכזיים	
199 373 01344	טיפול בלקוחות ממשלתיים אזוריים והינוכיים	
194 373 01344	טיפול בלקוחות בריאותיים	
4000 907 0870	מכירות ביתיים ועסקים קטנים	
456 860 01344	מכירות לתאגידיים/המגזר הציבורי	
4006 907 0870	פקס ביתיים ועסקים קטנים	
חיוג הינם : 000-413-598-2521	תמיכה כללית	אורוגוואי
חיוג הינם : 1-800-433-9014	שירות סטאטוס הזמנה אוטומטי	
חיוג הינם : 1-800-247-9362	תמיכה טכנית ממוכנת (מחשבים שולחניים ונישאים)	
חיוג הינם : 1-877-459-7298	תמיכה בחומרה ואחריות (Dell TV, מדפסות ומקרנים) עבור לקוחות שיש להם קשר לחברה	
חיוג הינם : 1-800-232-8544	תמיכה XPS לצרכנים אמריקנים	
חיוג הינם : 1-800-624-9896	תמיכה צרכנים (ביתיים/עסקים קטנים) עבור כל מוצרי Dell אחרים	
חיוג הינם : 1-800-624-9897	שירות לקוחות	
חיוג הינם : 1-800-695-8133	לקוחות של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
	אתר אינטרנט לשירותי מימון : www.dellfinancialservices.com	
חיוג הינם : 1-877-577-3355	שירותי מימון (חכירות/הלוואות)	
חיוג הינם : 1-800-283-2210	שירותי מימון (חשבונות DELL מועדפים [DPA])	
	עסקים	
חיוג הינם : 1-800-456-3355	תמיכה ושירות לקוחות	ארצות הברית (אוסטין, טקסס)
חיוג הינם : 1-800-695-8133	לקוחות של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	קוד גישה בינלאומי: 011 קוד המדינה: 1
חיוג הינם : 1-877-459-7298	תמיכה עבור מדפסות, מקרנים, מחשבי כף יד ונגני MP3	
	מגזר ציבורי (ממשל, חינוך, מערכת הבריאות)	

1-800-456-3355 : חיוג חינם	תמיכה ושירות לקוחות	
1-800-695-8133 : חיוג חינם	לקוחות של תוכנית רכישות מועסקים (EPP)	
1-800-289-3355 : חיוג חינם	מכירות DELL	
או חיוג חינם : 1-800-879-3355		
1-888-798-7561 : חיוג חינם	DELL חנות מכירה (מחשבי DELL מחודשים)	
1-800-671-3355 : חיוג חינם	מכירת תוכנה והיקפיים	
1-800-357-3355 : חיוג חינם	מכירת חלקי חילוף	
1-800-247-4618 : חיוג חינם	שירות מורחב ומכירות אחריות	
1-800-727-8320 : חיוג חינם	פקס	
DELLTTY-1-877 : חיוג חינם (1-877-335-5889)	שירותי DELL עבור הרשים, קשי שמיעה ומוגבלי דיבור	
1-877-673-3355	תמיכה כללית	איי הבתולה האמריקאיים
8001-3605	תמיכה כללית	ונצואלה

מדריך התקנה של הצג שלכם

כדי לקרוא קובץ PDF (קובץ עם סיומת pdf), תלחצו על שם הקובץ. כדי לשמור קובץ PDF (קובץ בעל סיומת pdf) בדיסק הקשיח שלכם, לחצו עכבר ימין בשם הקובץ, לחצו על **Save Target As** ב-Microsoft® Internet Explorer או על **Save Link As** ב-Netscape Navigator, ואז ציינו מיקום בדיסק שלכם שם תרצו לשמור את הקבצים.

מדריך התקנה (pdf.)

הערות: קבצי PDF מחייבים שימוש בתוכנה Adobe® Acrobat® Reader®, שניתנת להורדה באתר של אדובי בכתובת www.adobe.com. כדי לקרוא קובץ PDF יש להפעיל את התוכנה Acrobat Reader. לאחר מכן יש ללחוץ על קובץ פתיחה ולבחור בקובץ PDF.

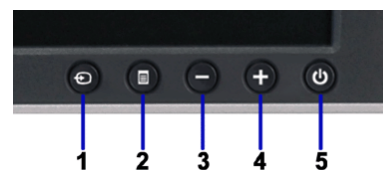
[חזרה לעמוד התוכן](#)

על אודות הצג שלכם

צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

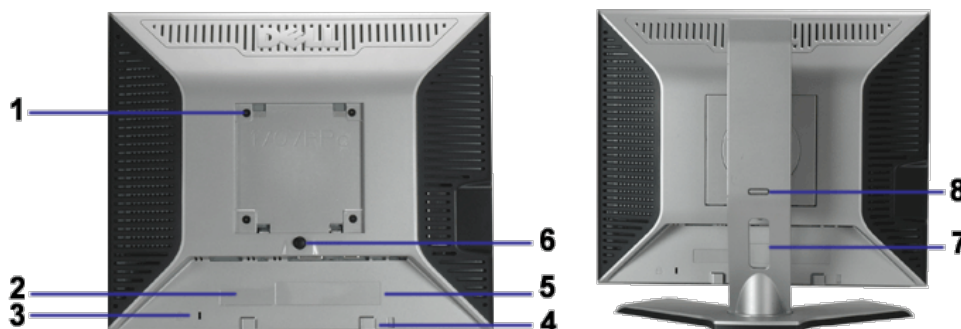
- [מראה מלפנים](#)
- [מראה מאחור](#)
- [מראה מלמטה](#)
- [מראה מהצד](#)
- [מפרט הצג](#)
- [הטיפול בצג שלכם](#)

מראה מלפנים



1.	בחירת קלט
2.	תפריט במסך / כפתור הבחירה
3.	לחצן למטה
4.	לחצן למעלה
5.	(כפתור הפעלה) עם מחוון מואר

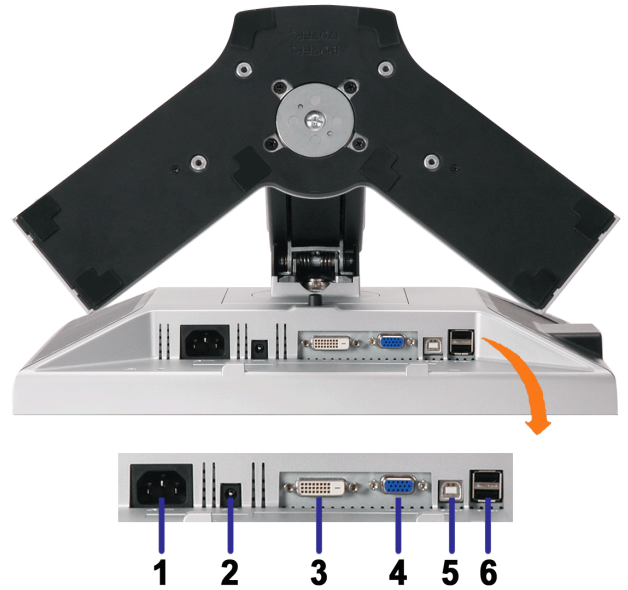
מראה מאחור



1	מ"מ) (מאחורי לוחית 100 VESA הריצי תליה בתקן (הבסיס המצורפת	משמשים לתליית הצג.
2	תווית מספר סידורי של ברקוד	לקבלת תמיכה טכנית Dell עיינו במספר זה אם נדרש לפנות אל
3	חריץ מנעול אבטחה	השתמשו במנעול אבטחה עם החריץ כדי להגן על הצג

4	Dell Soundbar משענות הרכבה של	. (אופציונלי) Dell Soundbar חיבור
5	תווית דירוג תקינה	. מפרטת את אישורי התקינה
6	לחצן הסרת מעמד	. לחצו כדי לשחרר את המעמד
7	מחזיק כבלים	. מסייע לארגן את הכבלים על ידי הכנסתם למחזיק
8	לחצן נעילה/שחרור	. דחפו את הצג כלפי מטה, לחצו על הלחצן כדי לשחרר הצג והרימו את הצג לגובה הרצוי

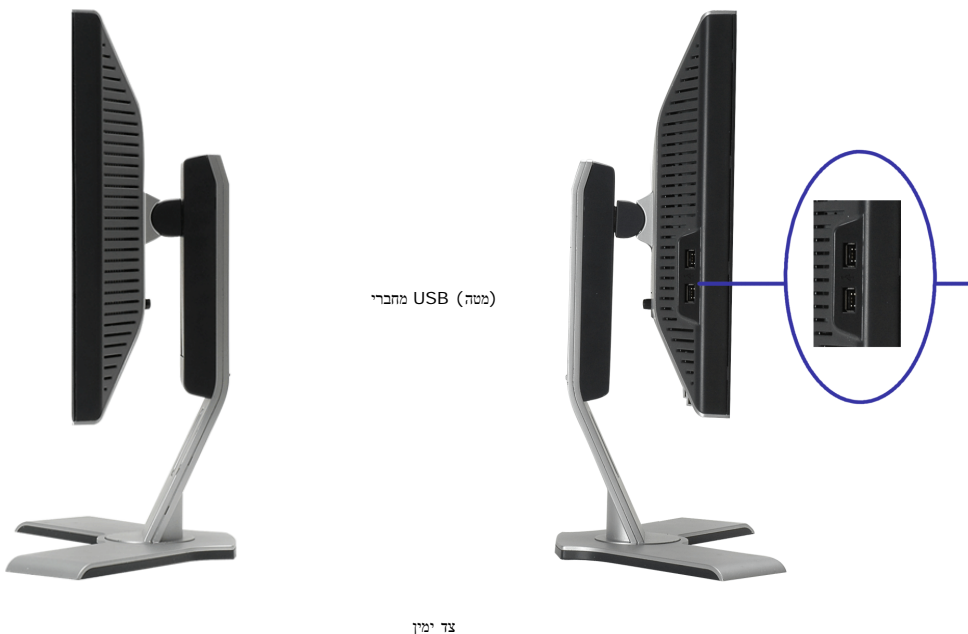
מראה מלמטה



1	מחבר חשמל	. הכניסו את כבל החשמל
2	Dell Soundbar מחבר חשמל של	. (אופציונלי) Soundbar חברו את כבל החשמל של
3	מחבר DVI	. של המחשב DVI-חברו את כבל ה
4	מחבר VGA	. של המחשב VGA-חברו את כבל ה
5	במעלה USB מחבר	שסופק עם הצג אל הצג ואל המחשב. לאחר חיבור הכבל תוכלו להשתמש במחברי USB-חברו את כבל ה שבצד המסך ובתחתיתו USB
6	מחבר USB	. שברשותכם USB-חברו את התקני ה

במעלה של הצג USB למחשב ולמחבר USB-הערה: תוכלו להשתמש במחבר זה רק לאחר חיבור כבל ה

מראה מהצד



צד ימין

צד שמאל

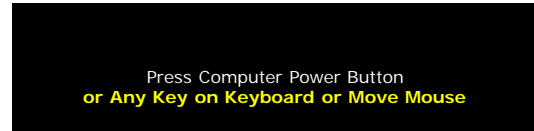
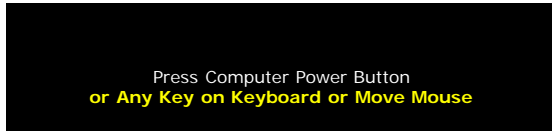
מפרט הצג

מצבי ניהול חשמל

מותקנים במחשב שלכם, הצג יכול לצמצם אוטומטית את צריכת החשמל כשאינו בשימוש. מצב זה נקרא "מצב של חיסכון בחשמל"*. אם המחשב מזהה קלט מהמקלדת, מהעכבר או VESA של DPM-אם יש לכם תוכנה או כרטיס להצגת ציוד ל-מאבזר קלט אחר, הצג "מתעורר" באופן אוטומטי. הטבלה הבאה מציגה את צריכת ההספק והאיתות של מאפיין חסיכון הספק אוטומטית זה.

VESA מצבי					
צריכת הספק	גורת הפעלה	וידאו	סנכרון אנכי	סנכרון אופקי	(מופעל USB ועם Dell Soundbar הפעלה רגילה (עם הפעלה רגילה
75W (מקסימום)	ירוק	פעיל	פעיל	פעיל	
32W (אופייני)	ירוק	פעיל	פעיל	פעיל	
2 W-פחות מ	ענבר	מחוק	לא פעיל	לא פעיל	מצב פעיל-סגור
1 W-פחות מ	כבוי	-	-	-	סגור

לפעול במצב "הפעלה רגילה" בלבד. אחת מההודעות הבאות תופיע בעת לחיצה על הלחצנים "תפריט" או "+" במצב פעיל-סגור OSD הערה: התפריט בצג



OSD הפעילו את המחשב ו"העירו" את הצג כדי לקבל גישה אל ה

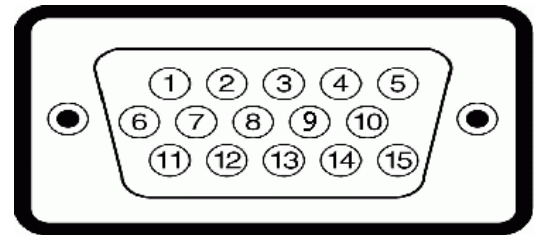


ENERGY STAR® צג זה עומד בדרישות TCO '99 / TCO '03 וכן תואם לניהול צריכת החשמל לפי תקן ENERGY STAR®

ניתן להשיג צריכת הספק אפסית במצב מנותק רק על ידי ניתוק הכבל הראשי מהצג *

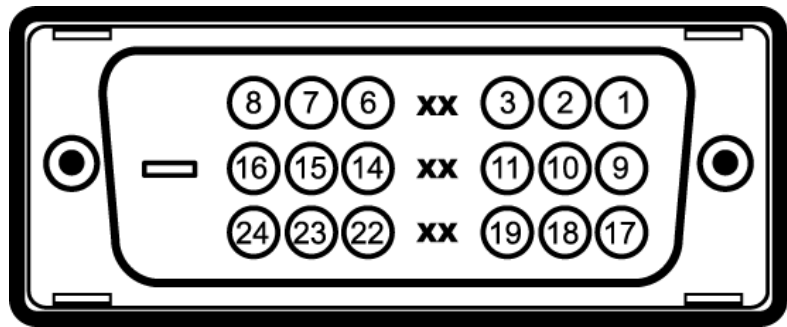
הקצאת סיכות

Sub-D: מחבר 15 סיכות



מספר הסיכה	צד הצג של כבל הנתונים הצדדי של 15 סיכות
1	וידאו-אדום
2	וידאו-ירוק
3	וידאו-כחול
4	הארקה
5	בדיקה עצמית
6	הארקה-אדום
7	הארקה-ירוק
8	הארקה-כחול
9	DDC +5V ערוץ נתוני תצוגה
10	DDC שעון
11	הארקה
12	DDC נתוני
13	סנכרון אופקי
14	סנכרון אנכי
15	DDC שעון

דיגיטלי בלבד DVI מחבר 24 סיכות



הערה: סיכה 1 למעלה מימין

סיכה	הקצאת אותות	סיכה	הקצאת אותות	סיכה	הקצאת אותות
1	TMDS 2- נתוני	9	TMDS 1- נתוני	17	TMDS 0- נתוני
2	TMDS 2+ נתוני	10	TMDS 1+ נתוני	18	TMDS 0+ נתוני
3	TMDS 2 מגן נתוני	11	TMDS 1 מגן נתוני	19	TMDS 0 מגן נתוני
4	אין סיכה	12	אין סיכה	20	אין סיכה
5	אין סיכה	13	אין סיכה	21	אין סיכה
6	שעון DDC	14	V5+ הספק	22	TMDS מגן שעון
7	DDC נתוני	15	V5+ הארקה עבור	23	TMDS + שעון
8	אין חיבור	16	"גילוי" חיבור חם	24	TMDS - שעון

(USB) "ממשק" אפיק העברת נתונים אוניברסלי

USB 2.0 הצג תומך בממשק במהירות גבוהה מורשה

מדידות גבוהה	מדידות העברת נתונים	צריכת הספק
מדידות גבוהה	מגביט לשנייה 480	(מקסימום, כל יציאה) W 2.5
מדידות מלאה	מגביט לשנייה 12	(מקסימום, כל יציאה) W 2.5
מדידות נמוכה	מגביט לשנייה 1.5	(מקסימום, כל יציאה) W 2.5



USB: יציאות

- מעלה - מאחור 1
- מטה - 2 מאחור; 2 בצד שמאל 4

דורשת מחשב בעל יכולת USB 2.0 2.0-הערה: התאימות ל

שלו; מספר שניות יעברו עד שאביזרים היקפיים יחזרו לפעולתם הרגילה USB של הצג פועל רק כשהצג מופעל כיבוי והדלקת הצג יחדש את הממשק USB-הערה: ממשק ה

"יכולת" הכנס והפעל

כך שהמעיכת יכולה להגדיר עצמה ולמטב את הגדרות הצג. לפי (DDC) תוך שימוש בנוהלי ערוץ נתוני תצוגה (EDID) תוכלו להתקין את הצג בכל מערכת תואמת "הכנס והפעל". הצג מספק אוטומטית למערכת המחשב מידע לזיהוי התצוגה המורחבת. בתורתכם תוכלו לקבוע בהגדרות אחרות, אך ברוב המקרים התקנת הצג היא אוטומטית

כללי

1707FP

מספר הדגם

פנל שטוח

סוג המסך	TFT LCD - מטריצה פעילה
ממדי המסך	(אינץ') (גודל התמונה הנראית 17 אינץ' 17)
שטח תצוגה מוגדר מראש	
אופקי	מ"מ 337
אנכי	מ"מ 270
גובה פיקסל	מ"מ 0.264
זווית צפייה	אנכי) אופייני, 140° (אופקי) אופייני) 130°
מוצא לומיננס	(אופייני) 300 CD/m ²
שיעור חדות	(ל 1 - אופייני) 600
ציפוי פני המסך	H3 נגד ברק עם ציפוי קשיח

הפרדה

30 kHz עד 81 kHz (אוטומטי)

56 Hz עד 76 Hz (אוטומטי)

1280 ב-60 Hz על

1280 ב-75 Hz על

טווח סריקה אופקי

טווח סריקה אנכי

הפרדה מיטבית מוגדרת מראש

הפרדה גבוהה ביותר מוגדרת מראש

מצבי תצוגה מוגדרים מראש

מצב תצוגה	(תדירות אופקית (קילוהרץ	(תדירות אנכית (קילוהרץ	שעון פיקסלים (מגהרץ	(קטוב סנכרון (אופקי/אנכי
VESA, 720 x 400	31.5	70.0	28.3	-/+
VESA, 640 x 480	31.5	60.0	25.2	-/-
VESA, 640 x 480	37.5	75.0	31.5	-/-
VESA, 800 x 600	37.9	60.3	49.5	+/+
VESA, 800 x 600	46.9	75.0	49.5	+/+
VESA, 1024 x 768	48.4	60.0	65.0	-/-
VESA, 1024 x 768	60.0	75.0	78.8	+/+
VESA, 1152 x 864	67.5	75.0	108	+/+
VESA, 1280 x 1024	64.0	60.0	135.0	+/+
VESA, 1280 x 1024	80.0	75.0	135.0	+/+

חשמלי

קוטביות חיובית בעקבת קלט 75 אוהם, $\pm 0.75\%$ V, RGB אנלוגי דיגיטלי D-DVI TMDS, mV 600 עבור כל קו דיפרנציאלי, קוטביות חיובית בעקבת קלט 50 אוהם

(סנכרון מרוכב בירוק) SOG, ללא קוטביות TTL סנכרונים אופקי ואנכי נפרדים, רמת

(עד 240 וולט ז"ה / 50 עד 60 הרץ / 2.0 אמפר (מקסימום 100

V 120: A 42 (מקסימום) 240V: 80A (מקסימום)

אותות קלט וידיאו

סנכרון אותות קלט

מתח כניסה בז"ה / תדר / עוצמת זרם

נחשול זרם

תכונות פיזיקליות

מחבר לבן, DVI-D; סובמיניאטורה, מחבר כחול-D סיכות 15

סיכות מוצקות, משוגר בנפרד מהצג, DVI-D, דיגיטלי: ניתק

סיכות קשיחות, מגיע מחובר לצג, Sub-D אנלוגי: נשלף, מחבר 15 סיכות

סוג המחבר

סוג כבל אותות

(ממדים) (עם הבסיס

גובה (דחוס)

גובה (מוגדל)

רוחב

עומק

(ממדים: (ללא מעמד

גובה

רוחב

עומק

מ"מ 327.62

מ"מ 457.62

מ"מ 371.81

מ"מ 181.90

מ"מ 309.25

מ"מ 371.81

מ"מ 65.36

ממדי הבסיס

מ"מ 327.66 (גובה דחוס)

מ"מ 372.20 (גובה מוגדל)

מ"מ 337.00 רוחב

מ"מ 181.90 עומק

ק"ג 7.70 משקל עם אריזה

ק"ג 6.00 משקל עם מכלל המעמד והכבלים

ק"ג 4.14 משקל ללא מכלל המעמד

(עבור אפשרות תלייה על הקיר או תליית VEAS - ללא כבלים)

ק"ג 1.5 משקל מכלל המעמד

סביבה

טמפרטורה:

מופעל עד 35°C עד 5°C

לא מופעל עד 60°C אחסון: 20° -
משלוח: 60°C עד 20°

לחות:

מופעל (עד 80% (ללא התעבות 10%

לא מופעל אחסון: 5% עד 90% (ללא התעבות)
משלוח: 5% עד 90% (ללא התעבות)

גובה:

מופעל מ מקסימום 3,657.6


לא מופעל מ מקסימום 12,192

פיזור תרמי

מקסימום (BTU/hour 256.08)
BTU/hour 119.5 (אופייני)

הטיפול בצג שלכם

אזהרה: קראו והישמעו ל [הוראות הבטיחות](#) לפני ניקוי הצג 

אזהרה: לפני ניקוי הצג, יש לנתק אותו משקע החשמל בקיר 

- כדי לנגב את המסך האנטי-סטטי שלכם, הרטיבו קלות במים מטלית נקיה. אם אפשר, השתמשו בטישו מיוחד לניקוי מסך או בנוזל מתאים לציפוי האנטי-סטטי. אל תשתמשו בבנוזן, בטינר, באמוניה, בחומרי ניקוי שורטים או באוויר דחוס.
- השתמשו המטלית לחה וחמימה כדי לנקות את הפלסטיק. הימנעו משימוש בכל דרגגט, כי הוא עלול להשאיר שכבה עכורה בפלסטיק.
- אם תראו אבקה לבנה כשתוציאו את הצג מהאריזה, נגבו אותה במטלית. אבקה לבנה זו מופיעה בזמן משלוח הצג.
- טפלו בצג שלכם בזהירות כי פלסטיק כזה עלול להיסרט ולהציג סימני שפשוף לבנים יותר מאשר פלסטיק בהיר יותר.
- כדי לעזור להחזיק איכות תמונה הכי טובה, השתמש בשומר מסך דינמי וכבה.

[בחזרה לדף התוכן](#)

השימוש בבסיס הצג המתכוונן

צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

[חיבור הבסיס](#)

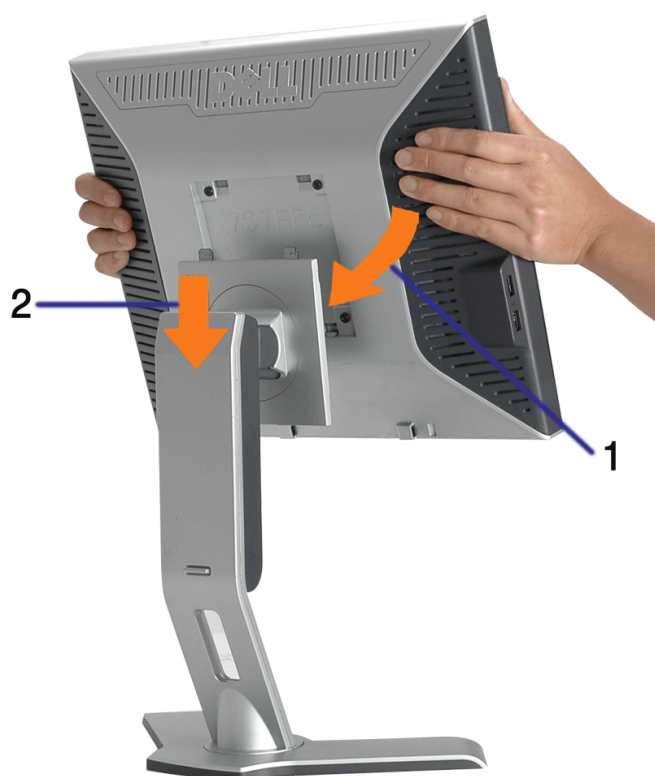
[עשיית סדר בכבלים](#)

[השימוש בהטייה, בסיבוב ובהארכה האנכית](#)

[הסרת הבסיס](#)

חיבור הבסיס

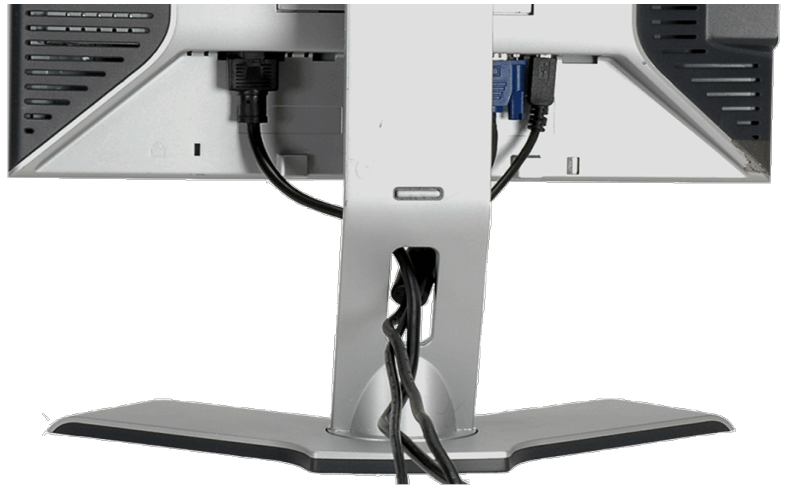
הערה: הבסיס נפרד ומוארך בזמן שהצג נשלח מבית החרושת.



הצמידו את השקע בצג לשתי הלשוניות במעמד.

הנמיכו את הצג עד שהוא ננעל במקומו על הבסיס.

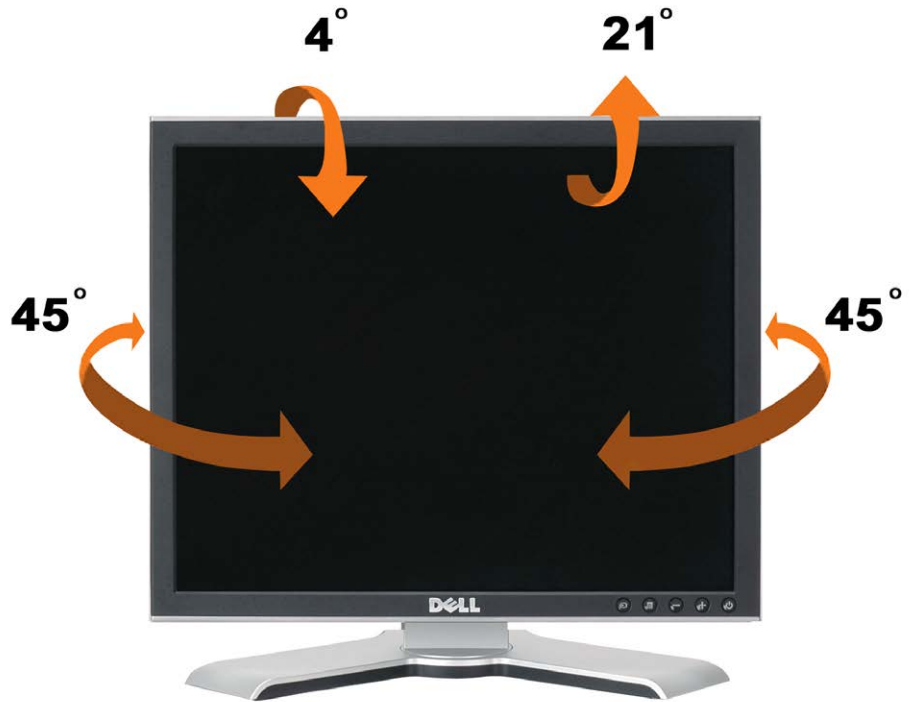
עשיית סדר בכבלים




לאחר חיבורם של כל הכבלים הנחוצים לצג ולמחשב (ראו את חיבורי הכבלים בדף [חיבור הצג](#)), השתמשו במחזיק הכבל כדי לארגן את כל הכבלים בצורה מסודרת, כפי שנראה בתמונה.

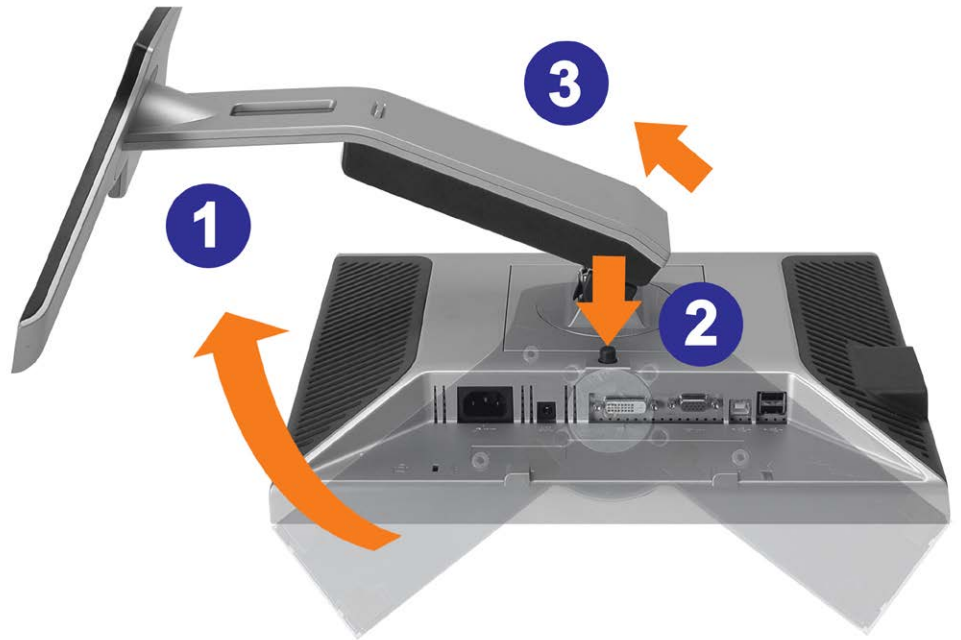
השימוש בהטייה, בסיבוב ובהארכה האנכית

כיוון הצג שלכם תוך שימוש בהטייה, בסיבוב ובהארכה האנכית. תוכלו לכוון את הצג שלכם להתאמה מירבית לצורכי הצפייה שלכם.



תוכלו לכוון את הבסיס בצורה אנכית, עד 130 מ"מ, תוך שימוש בכפתור נעילה / שחרור של הבסיס. תוכלו לכוון את הצג למיקום הרצוי על-ידי החלקת הצג כלפי מעלה וכלפי מטה על-גבי המעמד.

הערה: לפני הזזת הצג למיקום חדש, יש לנעול את המעמד על ידי הנמכת הצג עד שינעל למקומו בנקישה. 



הודעה: לאחר שהנחתם את הצג על בד רך או על כרית, השלימו את הצעדים הבאים כדי להסיר את הבסיס. ➔

- סובבו את המעמד כדי לאפשר גישה אל לחצן שחרור המעמד.
- לחצו על לחצן שחרור המעמד והרימו את המעמד כלפי מעלה והרחק מהצג.

[בחזרה לדף התוכן](#)

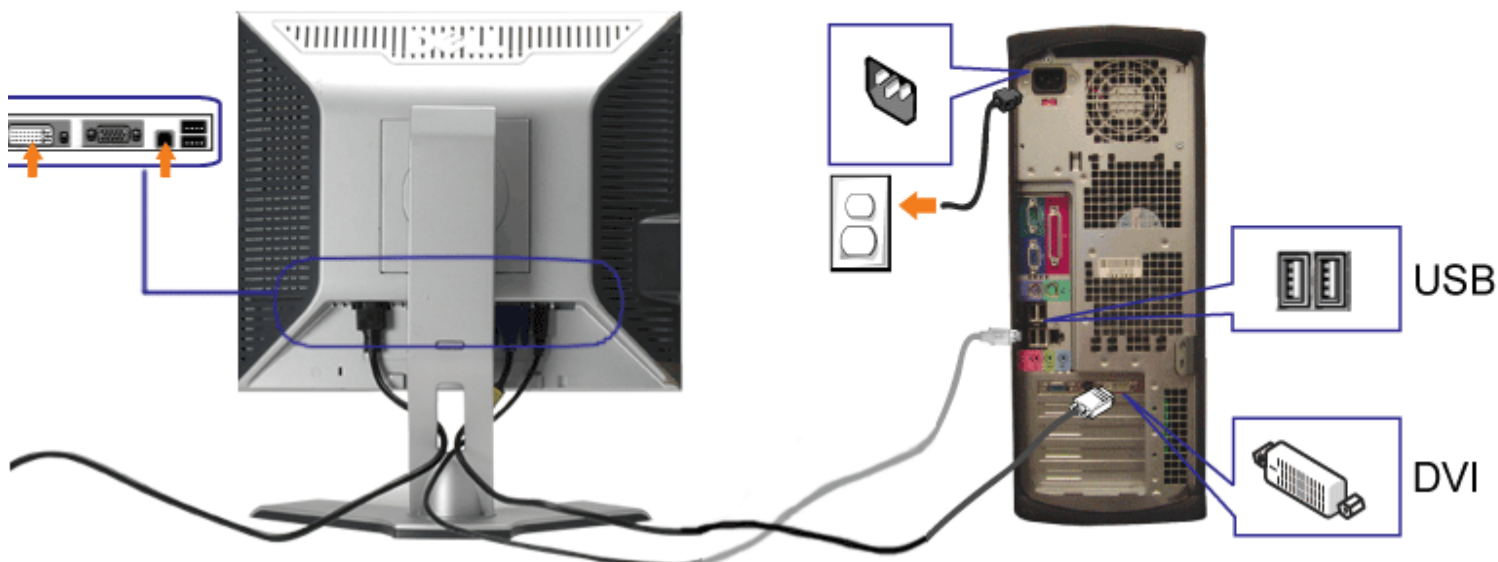
התקנת הצג

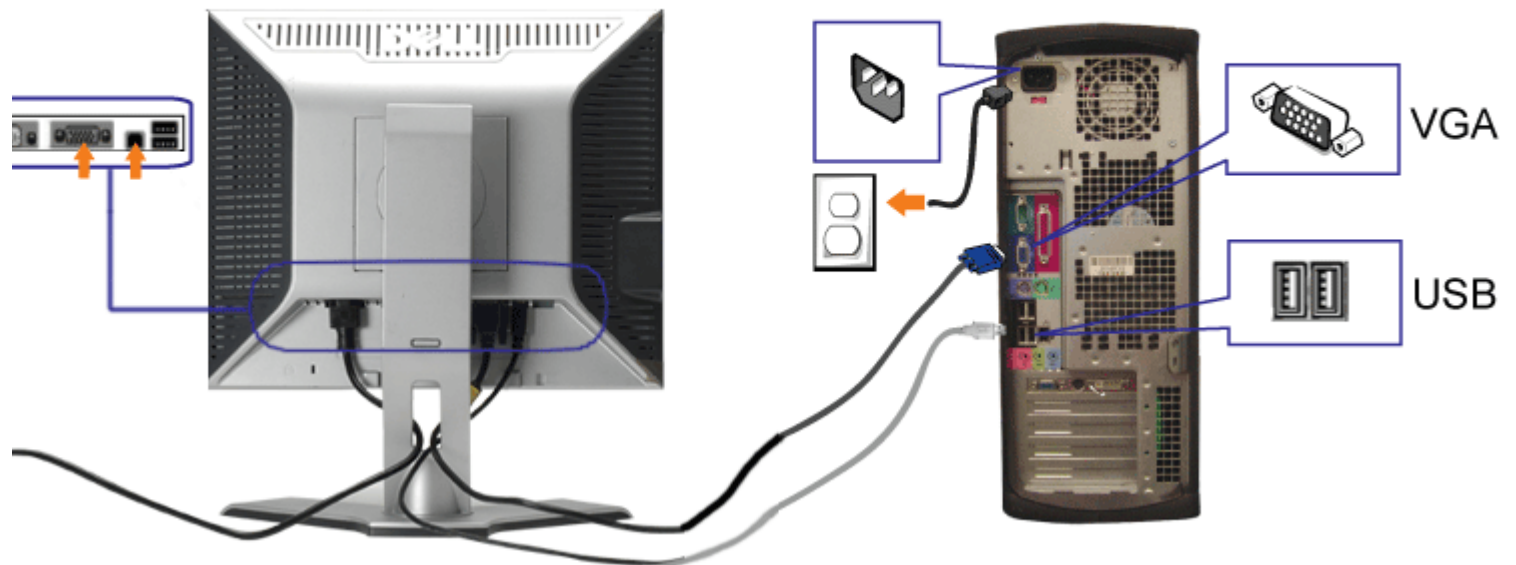
צג צבעוני שטוח Dell™ 1707FP - מדריך למשתמש

- חיבור הצג שלכם
- השימוש בפנל הקדמי
- השימוש בתפריט בצג (OSD)
- הגדרת הפרדה מיטבית
- השימוש ב-Dell Soundbar (בחירה)

חיבור הצג

⚠ אזהרה: לפני שמתחילים לבצע את ההליכים שבהפרק הזה, יש להישמע להוראות הבטיחות.

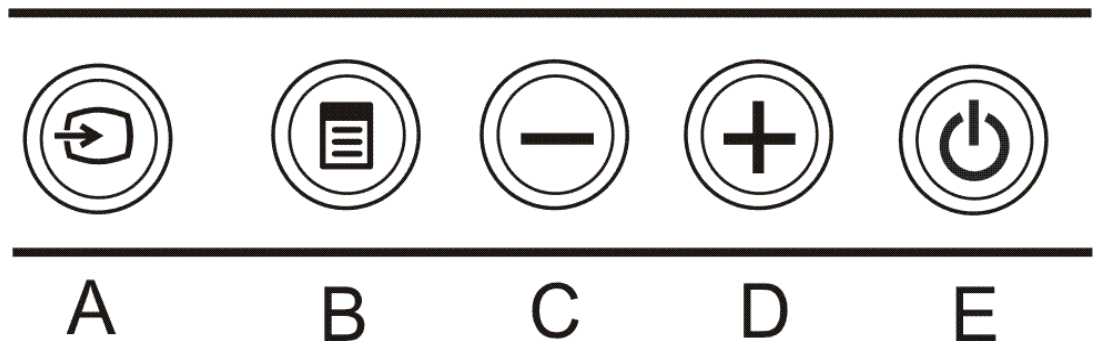




1. לסגור כליל את המחשב ולנתק את הכבל החשמלי מהקיר.
2. חברו את הכבל DVI הלבן או את הכבל VGA הכחול לשקעים שבמחשב ובצג.
3. חברו את המבחר USB שסופק עם הצג שלכם אל החיבור USB מעלה של הצג ואל המחשב. לאחר חיבור הכבל תוכלו להשתמש במחברי USB שבצג.
4. חברו כל אביזר USB.
5. חברו את כבלי החשמל.
6. הדליקו את הצג ואת המחשב. אם לא רואים תמונה, לחצו על הכפתור "בחירת קלט" וודאו שנבחר המקור הנכון לקלט. אם אתם עדיין לא רואים תמונה, ראו [אימור תקלות](#).

השימוש בפנל הקדמי

השתמשו בכפתורים שבחזית הצג כדי לכוונן את הגדרות התמונה.

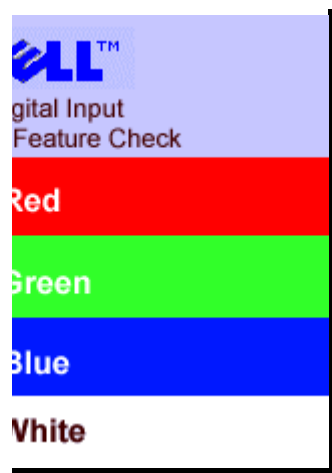
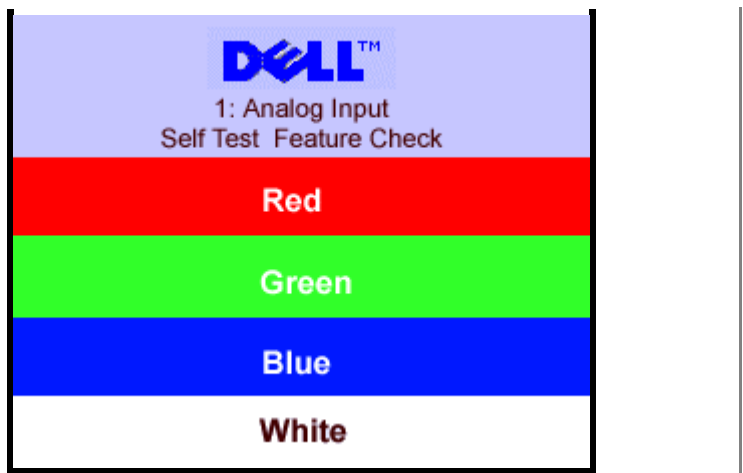

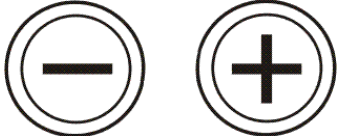



השתמשו בלחצן 'בחירת קלט' כדי לבחור בין שני אותות וידיאו שונים שעשויים להיות מחוברים לצג.


הערה: תיבת הדו-שיח הצפה 'Dell - self-test Feature Check' מופיעה על רקע שחור אם הצג אינו מזו מתאימות הדו-שיח הבאות תמשיך לגלול ברצף.



בחירת קלט

		
<p>הלחצן 'תפריט' משמש כדי לפתוח את התצוגה במסך (OSD) ולצאת ממנה וכדי לצאת מתפריטים ומתפריטי משנה. ראו השימוש</p>	 תפריט במסך (OSD) / הבחירה	
<p>השתמשו בלחצנים אלה כדי לכוונן פריטים (להקטין/להגדיל טווחים) בתפריט במסך.</p>	 למטה (-) ולמעלה (+)	
<p>השתמשו בכפתור ההפעלה כדי להדליק או לכבות את הצג. האור הירוק מציין שהצג מופעל ושהוא פעיל. אור צהוב מראה של מצב חיסכון הספק.</p>	 כפתור הפעלה ונורה	

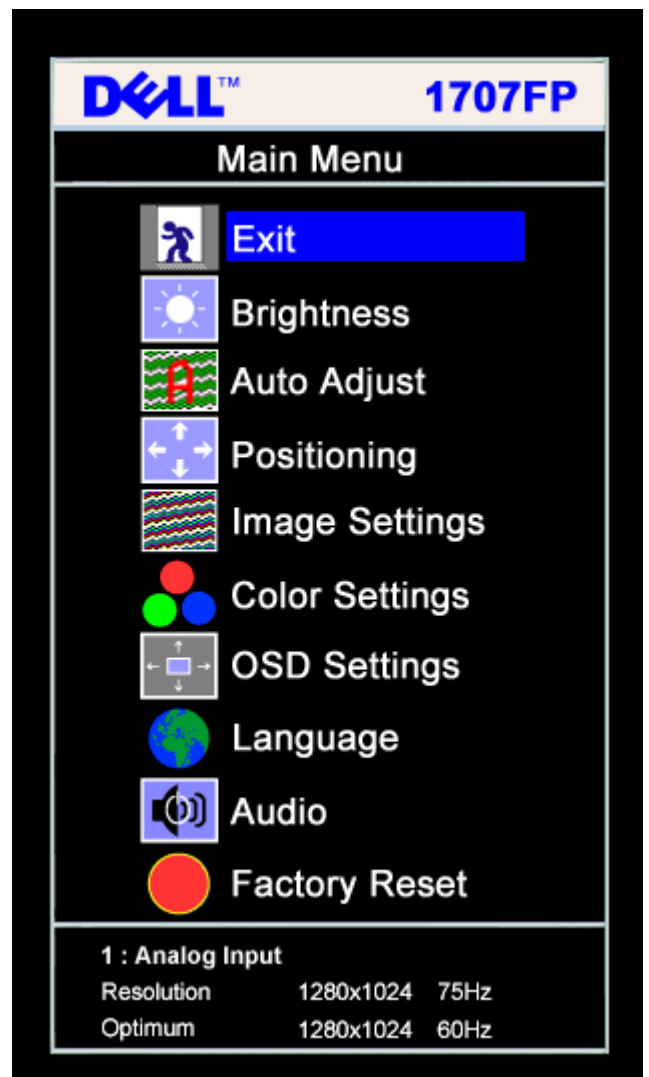
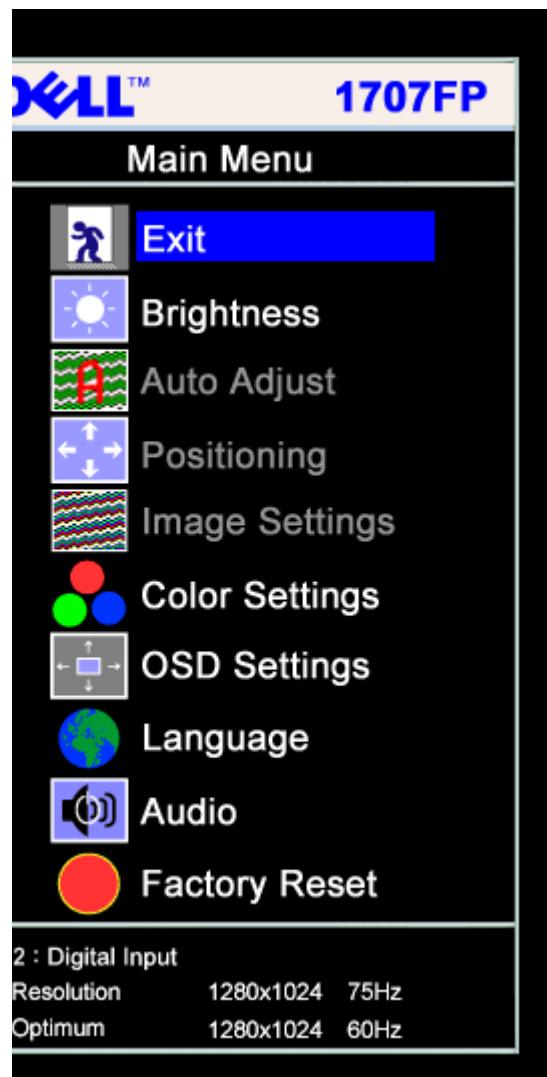
השימוש בתפריט בצג (OSD)

הערה: אם תבצעו כוונן ואז תעברו לתפריט אחר, או תצאו מהתפריט במסך, הצג ישמור אוטומטית את השינויים שבצעתם. גם אם תבצעו כוונן ואז תחכו עד שהתפריט ייעלם מהמסך, השינויים יישמרו. 

לחצו על הלחצן 'תפריט' כדי לפתוח את מערכת התפריטים במסך וכדי להציג את התפריט הראשי.

התפריט הראשי עבור קלט דיגיטלי (DVI)

התפריט הראשי עבור קלט אנלוגי (VGA)



ג הערה: ההגדרות של המיקום ושל התמונה נגישות רק בעת שימוש במחבר האנלוגי (VGA).

- לחצו על הכפתורים - ו - + כדי לנוע בין אופציות התפריט. כשעוברים מצלמית אחת לאחרת, שם האופציה הופך מוגדש. ראו בטבלה הבאה רשימה של כל האופציות הזמינות עבור הצג.
- לחצו על הכפתור "תפריט" פעם אחת כדי להפעיל את האופציה המודגשת.
- לחצו על הלחצנים + / - כדי לבחור את הפרמטר הרצוי.
- לחצו על 'תפריט' כדי להיכנס למחווך ואז השתמשו בלחצנים - / + , בהתאם למוצג בתפריט, כדי לבצע את השינויים.
- לחצו על הלחצן 'תפריט' פעם אחת כדי לחזור לתפריט הראשי ושם לבחור באפשרות אחרת, או לחצו על הלחצן 'תפריט' פעמיים או שלוש כדי לצאת מהתפריט במסך.

צלמית	תפריט ותפריטי משנה	תיאור
	יציאה	בחרו בו כדי לצאת מהתפריט הראשי
	בהירות / חדות	<p>בקר הבהירות מכוונן את לומיננס האור האחורי.</p> <p>כוונו תחילה בהירות, ואז כוונו חדות רק אם דרוש כוונון נוסף.</p> <p>לחצו על הכפתור + כדי להגדיל את הלומיננס ולחצו על הכפתור - כדי להקטין את הלומיננס (מינימום 0 - מקסימום 100).</p> <p>בקר החדות מכוונן את מידת ההבדל בין חשוך לבין מואר במסך הצג.</p> <p>לחצו על הכפתור + כדי להגדיל את החדות ולחצו על הכפתור - כדי להקטין את החדות (מינימום 0 - מקסימום 100).</p>

Brightness/Contrast

Exit



Brightness



100

Contrast



50

הערה: בקר החדות אינו זמין בעת שימוש במקור וידאו DVI.

מיקום: אופקי
אנכי



בקר המיקום מזיז את שטח הצפייה במסך הצג.

בעת שינוי ההגדרות 'אופקי' או 'אנכי', גודל אזור התצוגה לא משתנה. התמונה זה בהתאם לבחירה.

המינימום הוא 0 (-) והמקסימום הוא 100 (+).

Positioning

Exit



Horizontal



50

Vertical



50

הערה: בקר המיקום אינו זמין כשמשתמשים במקור וידאו DVI.

כוונון עצמי



על אף שהמחשב שלכם מזהה את הצג באתחול, הפונקצייה "כינון אוטומטי" מייעלת את הגדרות התצוגה עבור השימוש עם התצורה המ
בחרו להפעיל הגדרות וכוונונים אוטומטיים. הדו-שיח הבא מופיע על רקע שחור בזמן שהצג מתכוון אל הקלט הנוכחי:



כוונון אוטומטי מאפשר לצג להתכוון לאותות הוידאו הנכנסים. לאחר השימוש בכוונון אוטומטי, תוכלו להמשיך לכוון את הצג בעזרת ל
'הגדרות תמונה'.

במרבית המקרים, 'כוונון אוטומטי' מפיק את התמונה האיכותית ביותר עבור התצורה הנוכחית.

:Image settings



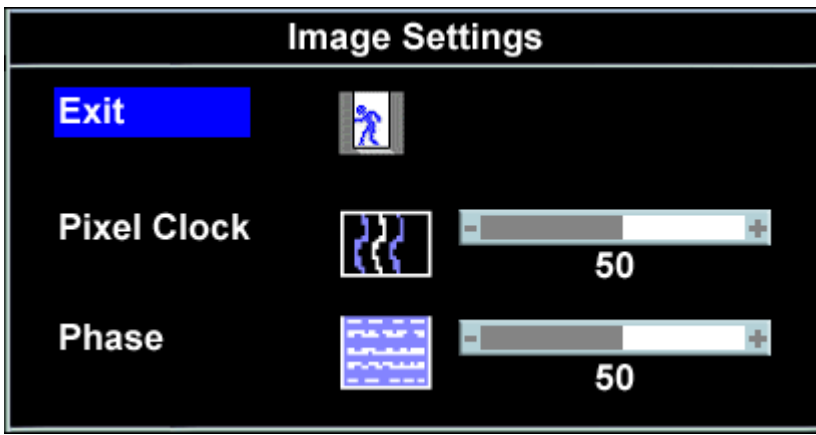
הבקרים של כונון שלב ושעון פיקסלים מאפשרים לכם לכוון ביתר דיוק את הצג לפי ההעדפות שלכם. הגישה להגדרות אלה נעשית בא
תמונה'.

השתמשו בלחצנים - ו - + כדי לבצע את הכוונונים. (מינימום: 0 ~ מקסימום: 100)

אם לא משיגים תוצאות מספקות תוך שימוש בבקר 'שלב', השתמשו בכוונון 'שעון הפיקסלים' (גס) ואז שובו להשתמש ב'שלב' (עדין).

הערה: פונקציה זו עשויה לשנות את רוחב תמונת התצוגה. השתמשו בפונקציה 'אופקי' בתפריט המיקום כדי למרכז את תמונת

(Phase (Fine



הערה: בקר 'הגדרות תמונה' אינו זמין בעת שימוש במקור וידאו DVI..

'הגדרות צבע' מכוונות את טמפרטורת הצבע, את הגוון ואת מידת הרוויה.

גוון הצבע בולט ביותר באזורים לבנים.

הגדרות צבע



Color Settings

Normal Preset (sRGB)

Blue Preset

Red Preset

Green Preset

Exit



Red



52

Green



49

Blue



48

הגדרה מראש - כחול

הגדרה מראש - אדום

הגדרה מראש - רגיל

הגדרה מראש - משתמש

- הבחירה באפשרות 'הגדרה מראש - כחול' נעשית כדי להשיג גוון כחלחל. הגדרת צבע זו שימושית בדרך כלל עבור יישומים מוכד'.
- הבחירה באפשרות 'הגדרה מראש - אדום' נעשית כדי להשיג גוון אדמדם. הגדרת צבע זו שימושית בדרך כלל עבור יישומים ערטים וכד'.
- הבחירה באפשרות 'הגדרה מראש - רגיל' נעשית כדי לחזור להגדרות הצבע שנקבעו כברירת מחדל (על-ידי היצרן). הגדרה זו כברירת מחדל.
- הגדרה מראש - משתמש: השתמשו בלחצנים + / - כדי להגביר או להחליש כל אחד משלושת הצבעים (אדום, ירוק, כחול)

כווננו את ההגדרות עבור התפריט במסך, כולל מיקום, זמן שהייה של התפריט במסך והסיבוב של התפריט במסך.

מיקום התפריט במסך:

- כדי לכוונן את המיקום האופקי של התפריט במסך, השתמשו בלחצנים - ו- + והזו את התפריט במסך שמאלה וימינה.
- כדי לכוונן את המיקום האנכי של התפריט במסך, השתמשו בלחצנים - ו- + והזו את התפריט במסך למטה ולמעלה.

זמן שהייה של תפריט במסך:

התפריט במסך נשאר פעיל כל עוד הוא בשימוש. הכווננו של 'זמן שהייה' קובע את משך פרק הזמן שהתפריט יישאר פעיל לאחר הלחצן "ו" + כדי לכוונן את המחווה בקפיצות של 5 שניות, מ-5 שניות ועד ל-60 שניות.

נעילת התפריט במסך:

שליטה על הגישה של המשתמש לכווננוי הצג. כשנבחר (+) לא ניתן לבצע כווננוים על ידי משתמש. כל הלחצנים נעולים פרט ללחצן 'ו' הערה: כשהתפריט במסך נעול, לחיצה על הלחצן 'תפריט' מביאה את המשתמש ישירות אל תפריט ההגדרות במסך, אל הבחירה

הגדרות התפריט במסך:



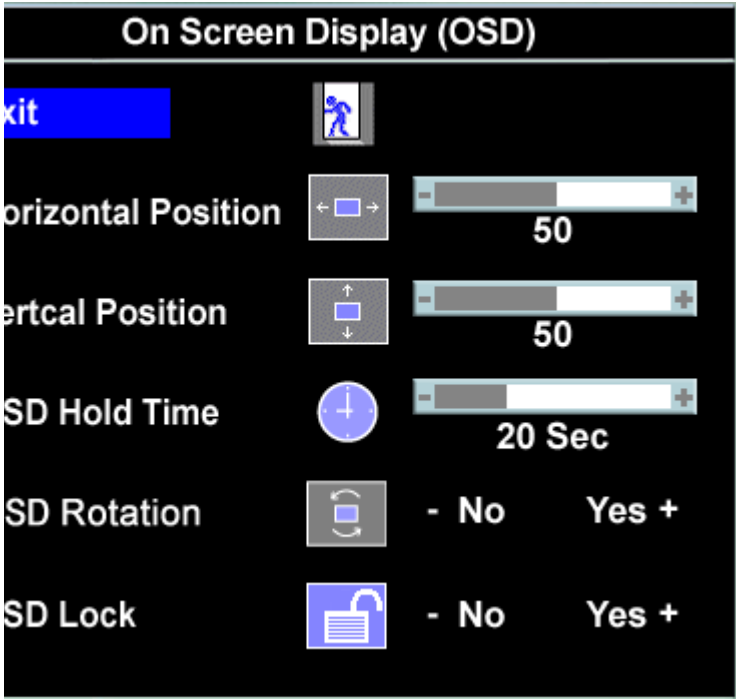
מיקום אופקי

מיקום אנכי

זמן שהייה של תפריט במסך

נעילת התפריט במסך

את הנעילה ולאפשר למשתמש גישה אל כל ההגדרות הישומות.



הערה: ניתן גם לנעול או לשחרר את נעילת התפריט במסך על-ידי לחיצה ממושכת של הלחצן 'תפריט' במשך 15 שניות.



בחר את השפה בה יוצג התפריט במסך מבין חמש שפות (אנגלית, צרפתית, ספרדית, גרמנית או יפנית).

שפה



הערה: השינוי משפיע על התפריט במסך בלבד. השינוי אינו משפיע על התוכנות הפועלות במחשב.



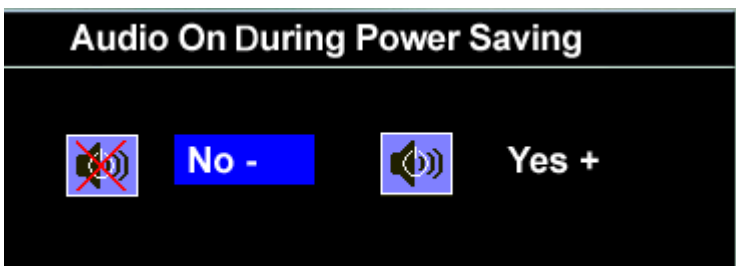
תוכלו לבחור להפעיל את השמע או לכבות אותו כשהצג במצב של חיסכון בחשמל.

שמע (אופציונלי)



כן — מפעיל את השמע

לא — מבטל את השמע (ברירת מחדל)



הערה: כאשר Dell Soundbar אינו מחובר כהלכה אל הצג, תפריט השמע אינו זמין.





Reset to Factory Settings



Exit



Position Settings Only



Color Settings Only



All Settings

DDC/CI - Enable

Disable +

יציאה — בחירה לצאת מהתפריט 'השבה לברירת מחדל' מבלי לשנות אפשרות כלשהי בתפריט במסך.

הגדרות מיקום בלבד — שינוי ההגדרות של מיקום התמונה בחזרה להגדרות המקוריות.

הגדרות צבע בלבד — שינוי ההגדרות של אדום, ירוק וכחול בחזרה להגדרות המקוריות וקביעה של ברירת המחדל עבור 'הגדרה מראש'.

כל ההגדרות — שינוי כל ההגדרות שהשתמש יכול לכוונן, כולל צבע, מיקום, בהירות, חדות וזמן שהייה של התפריט במסך, חזרה במסך אינה משתנה.

DDC/CI — אפשר את תכונת הבקרה **DDC/CI**

DDC/CI (Display Data Channel/Command Interface) מאפשר לכוונן פרמטרים של הצג שלך (בהירות, באפשרותך לבטל את המאפיין על-ידי בחירת "לא זמין").

ברירת המחדל היא "מאופשרת" (Enable). תוכל להסום תכונה זו על ידי בחירה באפשרות "Disable" (חסומה).

לקבלת חוויית משתמש מיטבית ולשיפור ביצועי הצג, השאר את התכונה מאופשרת.

הערה: אם המשתמש בוחר באפשרות "**Disable**" (נטרל), מוצגת תיבת הודעת האזהרה שלהלן. בחר באפשרות "**Yes**" ("שחזור") "**Reset to Factory Settings**"



function of adjusting display settings using PC applications will be disabled.

Do you want to disable DDC/CI?

- No

Yes +

הודעות אזהרה של התפריט במסך

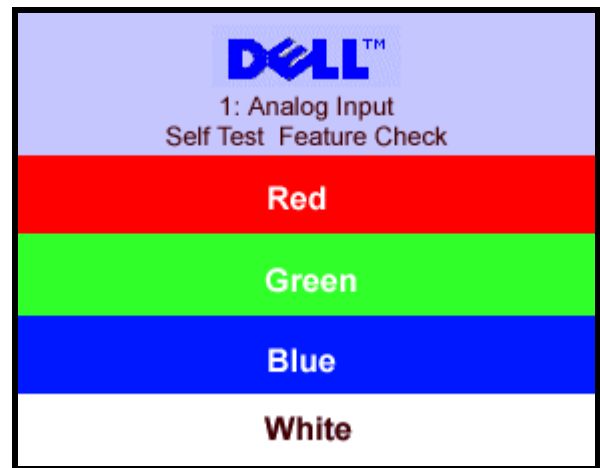
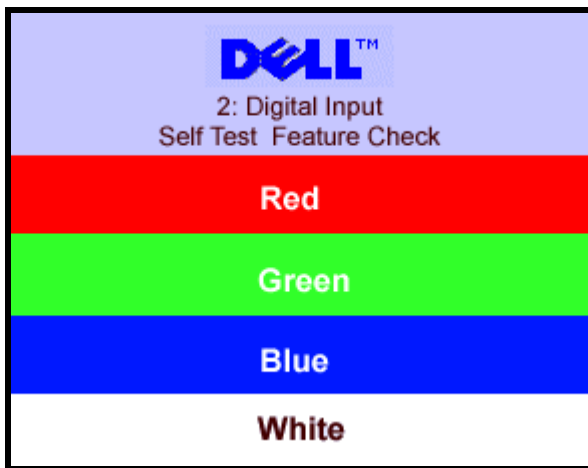
אחת מהודעות האזהרה הבאות עשויה להופיע במסך ולהתריע שהצג אינו מסונכרן.

או

פירושי הדבר שהצג אינו מסוגל להסתנכרן עם האותות שמתקבלים מהמחשב. או שהאותות גבוהים או נמוכים מכדי שהצג ישתמש בהם. לעיון בתחום התדרים האנכיים והאופקיים בהם הצג יכול לטפל, ראו [מפרט הצג](#). המצב המומלץ הוא 1280 על 1024 בתדר 60 הרץ.

הערה: תיבת הדו-שיח הצפה '**Dell - self-test Feature Check**' מופיעה על רקע שחור אם הצג אינו מזהה אותות וידיאו.





או

לעתים, לא תופיע כל הודעת אזהרה אך המסך יישאר ריק. דבר זה עלול גם להצביע על כך שהצג אינו מתוזמן עם המחשב. ראו [פתרון בעיות](#) לקבלת מידע נוסף.

הגדרת הרולוציה המיטבית

- לחצו לחיצה ימנית על שולחן העבודה ובחרו באפשרות מאפיינים.
- בחרו בכרטיסייה הגדרות.
- הגדירו את רזולוציית המסך לערך 1024 x 1280.
- לחצו על אישור.

אם הערך 1024 x 1280 אינו מופיע, ייתכן שעליכם לשדרג את מנהל ההתקן הגרפי. בהתאם למחשב שברשותכם, בצעו את הנהלים הבאים.

אם ברשותכם מחשב שולחני או נישא של Dell:

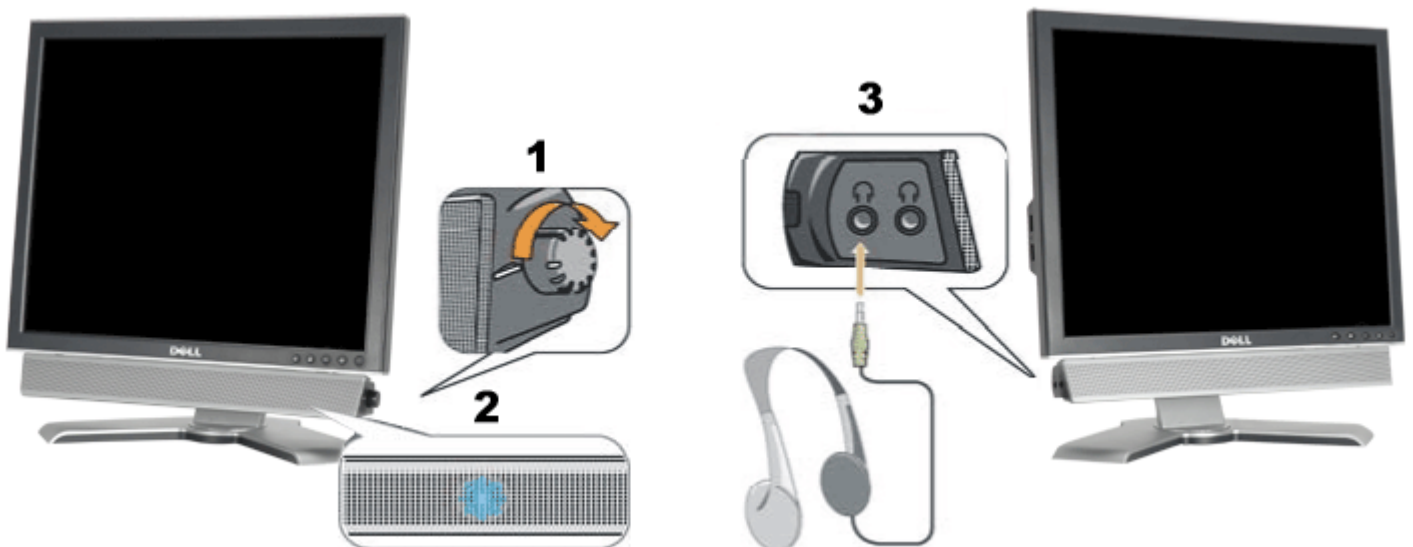
- היכנסו לאתר support.dell.com, הקלידו את תוויית השירות שלכם, והורידו את מנהל ההתקן (driver) האחרון עבור הכרטיס הגרפי שלכם.

אם המחשב שלכם אינו מתוצרת Dell (שולחני או נישא):

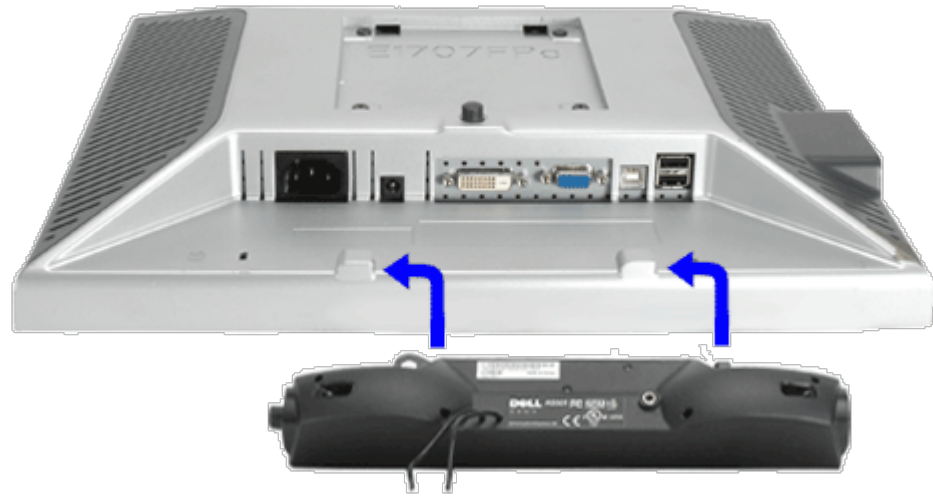
- היכנסו לאתר התמיכה עבור המחשב שלכם והורידו את מנהלי ההתקנים (drivers) הגרפיים האחרונים.
- היכנסו לאתר התמיכה של הכרטיס הגרפי שלכם והורידו את מנהלי ההתקנים (drivers) הגרפיים האחרונים.

השימוש ב-Dell Soundbar (אופציונלי)


Dell Sound Bar היא מערכת של ארבעה מקולים בשני ערוצים שניתן לחברה למסכים שטוחים של Dell Sound Bar. Dell כולל בקר מסתובב לכוונן עוצמת הקול ולהפעלה/כיבוי, נורית כחולה שמסמנת הפעלה ושני שקעים עבור אוזניות.




חיבור Soundbar לצג



1. תוך עבודה מגב הצג, חברו את ה-Soundbar על ידי יישור שני החריצים שב-Soundbar עם שתי הלשוניות לאורך החלק האחורי בתחתית הצג.
2. החליקו את ה-Soundbar שמאלה עד שיכנס למקומו בנקישה.
3. חברו את כבל החשמל מה-Soundbar אל המחבר שבגב הצג.
4. הכניסו את תקע המיני סטיריאו הירוק מגב ה-Soundbar אל שקע יציאת האודיאו של המחשב.

הערה: מחבר החשמל של ה-Soundbar ליציאה של VDC 12 הוא אופציונלי רק עבור Dell Sound Bar. 

NOTICE: אין להשתמש עם כל התקן אחר מלבד Dell Sound Bar. 



Setting Up Your Monitor

Paramétrer votre moniteur | Instalación del monitor | Instalar o monitor |
Inbetriebnahme des Monitors | Configurazione del monitor | Instalacja monitora



CAUTION:

Before you set up and operate your Dell monitor, see the safety instructions in your monitor "Product Information Guide." See your User's Guide for a complete list of features.

MISE EN GARDE :

Avant d'installer et d'utiliser votre écran Dell, veuillez vous référer aux consignes de sécurité données dans le "Guide des Informations du Produit" de votre moniteur. Consultez également votre Guide Utilisateur pour obtenir la liste complète des fonctions.

PRECAUCIÓN:

Antes de configurar y utilizar el monitor Dell, consulte las instrucciones de seguridad contenidas en la "Guía de información del producto" que acompaña al monitor. Consulte también la Guía del usuario para obtener una lista completa de las funciones.

ATENÇÃO:

Antes de instalar e utilizar o seu monitor Dell, consulte as normas de segurança no "Guia de informação do produto" do seu monitor. Consulte também o Guia do utilizador para obter a lista completa de funções.

ACHTUNG:

Bevor Sie Ihren Dell-Monitor einrichten und in Betrieb setzen, lesen Sie die "Sicherheitshinweise in der Produktanleitung" Ihres Monitors. Lesen Sie auch die umfassende Liste mit Funktionen in Ihrer Bedienungsanleitung.

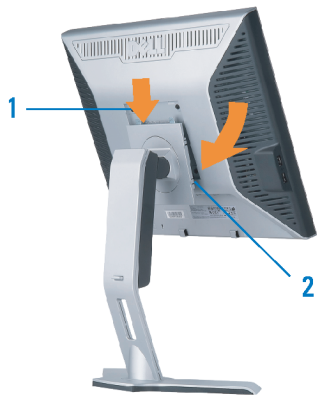
ATTENZIONE:

Prima di installare e utilizzare il monitor Dell, leggere le norme di sicurezza sull'uso del monitor "Guida informativa al prodotto". Si veda anche la Guida utente per avere l'elenco completo delle funzioni.

OSTRZEŻENIE:

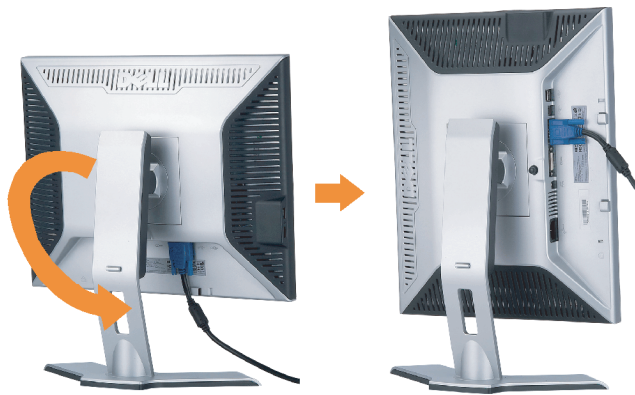
Przed wykonaniem ustawień i rozpoczęciem używania monitora Dell należy przeczytać instrukcje bezpieczeństwa w "Podręczniku informacji o produkcie" monitora. Informacje dotyczące pełnej listy funkcji znajdują się w Podręczniku użytkownika.

Dell™ 1707FP Flat Panel Monitor



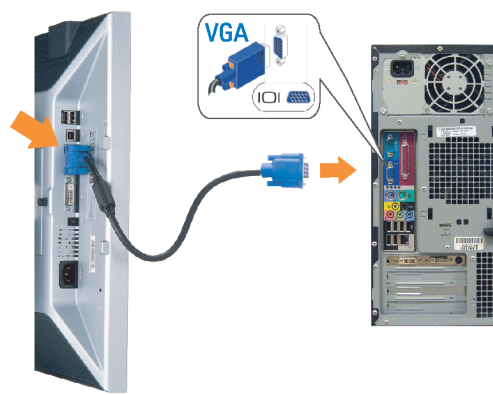
1 Attach the monitor to the stand.

Fixez le moniteur sur le socle.
Acople el monitor a la base.
Coloque o monitor no suporte.
Den Monitor auf den Fuß befestigen.
Fissare il monitor alla base.
Podłącz monitor do podstawy.



2 Rotate the monitor to connect the cables.

Pivotez le moniteur pour connecter les câbles.
Gire el monitor para conectar los cables.
Rode o monitor para ligar os cabos.
Drehen Sie den Monitor um die eigene Achse, um die Kabel anzuschließen.
Ruotare il monitor per collegare i cavi.
Obróć monitor w celu podłączenia kabli.

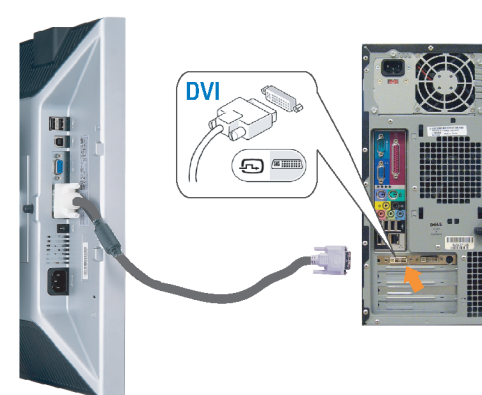


3 Connect the blue VGA cable to the computer.

Connectez le câble VGA bleu à votre ordinateur.
Conecte el cable VGA azul al equipo.
Ligue o cabo VGA ao computador.
Schließen Sie das blaue VGA-Kabel an den Computer an.
Collegare il cavo VGA di color blu al computer.
Podłącz niebieski kabel VGA do komputera.

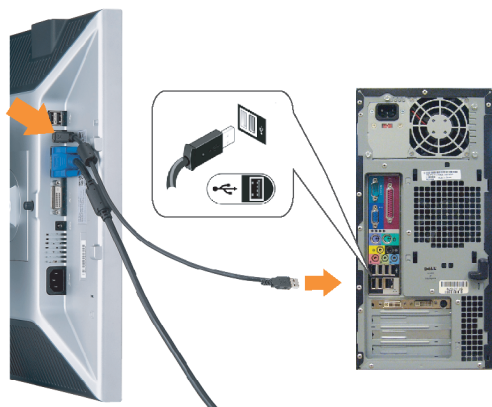
OR

ou
o
ou
oder
e
lub



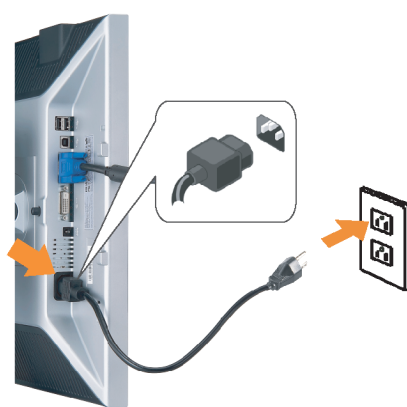
Connect the optional white DVI cable to the computer.

Connectez le câble DVI blanc optionnel à votre ordinateur.
Conecte el cable DVI blanco opcional al equipo.
Ligue o cabo DVI branco opcional ao computador.
Schließen Sie das optionale, weiße DVI-Kabel an den Computer an.
Collegare il cavo DVI opzionale, di colore bianco, al computer.
Podłącz opcjonalny, biały kabel DVI do komputera.



4 Connect the USB cable to the computer.

Connectez le câble USB sur l'ordinateur.
Conecte el cable USB a su computador.
Ligue o cabo USB ao computador.
Verbinden Sie das USB-Kabel mit dem Computer.
Collegare il cavo USB al computer.
Podłącz kabel USB do komputera.



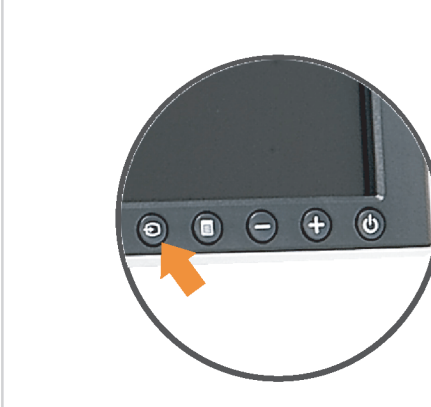
5 Connect the power cord firmly to the monitor and the electrical outlet.

Connectez fermement le cordon d'alimentation au moniteur et à une prise murale.
Conecte el cable de alimentación firmemente al monitor y a la toma de corriente.
Ligue o cabo de alimentação ao monitor e à tomada elétrica.
Schließen Sie die Netzleitung ordnungsgemäß an den Monitor und eine Steckdose an.
Collegare bene il cavo di alimentazione al monitor e alla presa elettrica.
Podłącz pewnie przewód zasilający do monitora i gniazdka elektrycznego.



6 Rotate the monitor back and turn on the monitor.

Pivotez de nouveau le moniteur pour retrouver sa position initiale et allumez-le.
Vuelva a girar el monitor y enciéndalo.
Rode o monitor para a posição original e ligue-o.
Drehen Sie den Monitor wieder in die Ausgangsposition und schalten Sie ihn ein.
Ruotare il monitor per riportarlo nella posizione originale e accenderlo.
Obróć monitor do poprzedniej pozycji i włącz monitor.



7 If nothing appears on the screen, press the Input Select button.

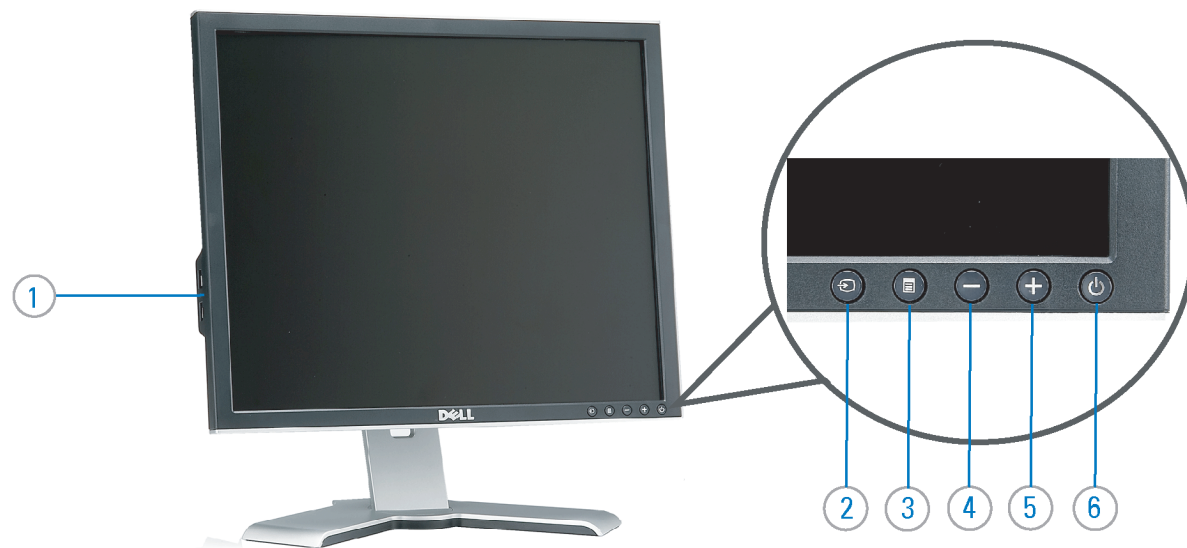
Si aucune image n'apparaît sur l'écran, appuyez sur le bouton Sélection d'Entrée.
Si no aparece nada en la pantalla, pulse el botón Selección de entrada.
Se não aparecer nada no ecrã, prima o botão selecção de entrada.
Wenn nichts auf dem Bildschirm erscheint, drücken Sie bitte die Eingangsauswahl-Taste.
Se sullo schermo non appare nulla, premere il tasto Seleziona ingresso.
Jeśli nic nie wyświetli się na ekran naciśnij przycisk Wybór wejścia.



7730203259P0B

www.dell.com | support.dell.com





1. USB downstream port
2. Video Input Select
3. OSD Menu/Select
4. Down
5. Up
6. Power button (with power light indicator)
7. Cable management hole
8. Lock down/release button
9. Security lock slot
10. Dell Soundbar mounting brackets
11. Power Out for Dell Soundbar
12. Monitor Lock/Release Button

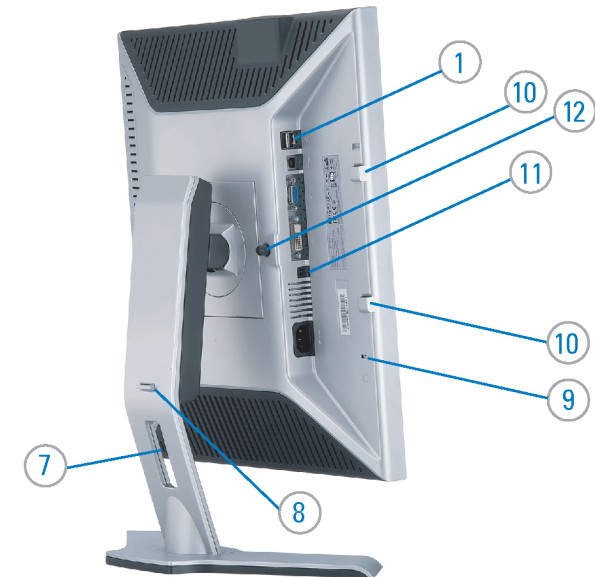
1. USB-Downstream-Anschluss
2. Videoeingang-Auswahl/Unten
3. OSD Menü/Auswahl
4. Unten
5. Oben
6. Netzschalter (mit Betriebsanzeige)
7. Loch für Kabelverwaltung
8. Taste Einrasten/Ausrasten
9. Diebstahlsicherung
10. Dell Soundbar-Montagehalter
11. Ausschalter für Dell Soundbar
12. Bildschirm Ver-/Entriegelungstaste

1. Port USB flux descendant
2. Sélectionner l'Entrée vidéo
3. Menu OSD/Sélectionner
4. Bas
5. Haut
6. Bouton Alimentation (avec témoin lumineux d'alimentation)
7. Trou de rangement des câbles
8. Bouton verrouillage/libération
9. Orifice de verrouillage de sécurité
10. Support de montage de la Soundbar Dell
11. Sortie alimentation pour Dell Soundbar
12. Moniteur verrouillage/déverrouillage du panneau LCD

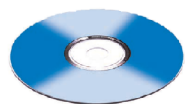
1. Porta USB per il downstream
2. Selezione ingresso video
3. Menu OSD/Selezione
4. Giù
5. Su
6. Tasto di accensione (con indicatore luminoso)
7. Foro per il passaggio dei cavi
8. Pulsante blocco/rilascio
9. Slot per blocco di sicurezza
10. Staffe di montaggio Dell Soundbar
11. Uscita alimentazione per Soundbar Dell
12. Tasto blocco/rilascio pannello

1. Puerto de descarga USB
2. Seleccionar entrada de vídeo
3. Menú OSD/Seleccionar
4. Bajar
5. Subir
6. Botón de encendido (con indicador luminoso de encendido)
7. Orificio para la administración de cables
8. Botón para bloque/liberación
9. Ranura de bloqueo de seguridad
10. Soportes de montaje para la barra de sonidos Dell
11. Desconexión para Dell Soundbar
12. Botón para bloquear o liberar el panel LCD

1. Port pobierania danych (downstream) USB
2. Wybór wejścia video
3. Menu OSD/Wybór
4. W dół
5. W górę
6. Przycisk zasilania (ze wskaźnikiem zasilania)
7. Otwór prowadzenia kabli
8. Przycisk blokowania/zwolnienia blokady
9. Gniazdo blokady zabezpieczenia
10. Wsporniki montażowe Dell Soundbar
11. Panela dźwiękowego Dell
12. Przycisk blokady/zwolnienia monitor



1. Porta USB downstream
2. Seleccionar entrada de video
3. Menu OSD/Seleccionar
4. Para baixo
5. Para cima
6. Botão de alimentação (com LED indicador de alimentação)
7. Orifício para gestão dos cabos
8. Botão de fixação/libertação
9. Ranhura para travamento de segurança
10. Suportes de montagem para o Dell Soundbar
11. Desligar sistema de som Dell
12. Botão de bloqueio/desbloqueio do painel LCD



Finding Information

See your monitor User's Guide in the CD, for more information.

Trouver les Informations

Référez-vous au Guide Utilisateur de votre moniteur sur le CD pour les informations complémentaires.

Búsqueda de información

Para obtener más información consulte la Guía del usuario del monitor contenida en el CD.

Procurar informação

Para obter mais informações, consulte o Guia do usuário do seu monitor que vem incluído no CD.

Finden von Informationen

Weitere Informationen sind in der Bedienungsanleitung Ihres Monitors auf der CD angegeben.

Dove reperire informazioni

Consultare la Guida utente nel CD, per avere maggiori informazioni.

Znajdowanie informacji

Dalsze informacje znajdują się w Podręczniku użytkownika monitora na dysku CD.

Information in this document is subject to change without notice.
© 2005 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.

Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

November 2005

Les informations contenues dans ce document peuvent être soumises à des modifications sans préavis.
© 2005 Dell Inc. Tous droits réservés.

Toute reproduction, par quelque manière que ce soit, est strictement interdite sans l'autorisation écrite de Dell Inc.

Dell et le logo DELL sont la propriété de Dell Inc. Tous les autres noms commerciaux ou noms de marques sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Novembre 2005

La información contenida en este documento está sujeta a cambios sin previo aviso.
© 2005 Dell Inc. Reservados todos los derechos.

Se prohíbe estrictamente la reproducción de este documento en cualquier forma sin permiso por escrito de Dell Inc.

Dell y el logotipo DELL son marcas registradas de Dell Inc. Dell renuncia al derecho de posesión sobre las marcas y nombres de terceros.

Noviembre 2005

As informações contidas neste documento estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.
© 2005 Dell Inc. Corporation. Todos os direitos reservados.

A reprodução de qualquer forma sem permissão por escrito de Dell Inc. é estritamente proibida.

Dell e o logotipo DELL são marcas comerciais da Dell Inc. A Dell exclui quaisquer interesses de propriedade nas marcas e nomes de outros.

Novembro 2005

Die Informationen in diesem Dokument unterliegen unangekündigten Änderungen.
© 2005 Dell Inc. Alle Rechte vorbehalten.

Die Vervielfältigung dieses Dokuments in jeglicher Form ist ohne schriftliche Genehmigung der Dell Inc. streng untersagt.

Dell und des DELL-Logo sind Warenzeichen der Dell Inc. Dell erhebt keinerlei Eigentumsansprüche auf Warenzeichen und Namen Dritter.

November 2005

Le informazioni contenute in questo documento sono soggette a variazioni senza preavviso.
© 2005 Dell Inc. Tutti i diritti riservati.

È severamente proibita la riproduzione di qualsiasi elemento senza il permesso scritto di Dell Inc.

Dell e il logo DELL sono marchi registrati di Dell Inc. Dell non riconosce interesse di proprietà esclusiva nei marchi e nelle denominazioni di altri.

Novembre 2005

Informacje zawarte w niniejszym dokumencie mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
© 2005 Dell Inc. Wszystkie prawa zastrzeżone.

Powielanie niniejszego dokumentu przy użyciu jakiegokolwiek techniki bez pisemnej zgody Dell Inc. jest surowo zabronione.

Dell logo DELL to znaki towarowe firmy Dell Inc. Firma Dell nie zgłasza żadnych praw do marek i nazw innych firm.

Listopad 2005





Setting Up Your Monitor

設定您的監視器 | 安裝顯示器 | モニターのセットアップ | 모니터 설치 | การตั้งค่าหน้าจอ



CAUTION:

注意:

警告:

注意:

주의:

ข้อควรระวัง:

Before you set up and operate your Dell monitor, see the safety instructions in your monitor "Product Information Guide" See your User's Guide for a complete list of features.

設定和操作您的 Dell 顯示器前，請先參閱隨附《產品資訊指南》中的安全說明。有關顯示器功能的完整介紹也請參閱《使用指南》。

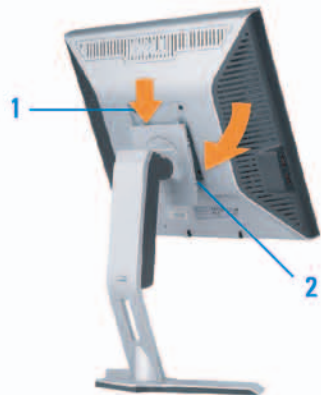
在設置和使用 Dell 顯示器之前，請參閱顯示器《產品信息指南》中的安全注意事項。此外，還請參閱用戶指南以了解全部特性。

Dell モニタをセットアップして操作する前に、モニタの“製品情報ガイド”の安全に関する注意事項をご覧ください。また、機能の完全なリストについてはユーザーズガイドをご覧ください。

Dell 모니터를 설치하고 작동하기 전에 모니터 “제품 정보 가이드”의 안전 지침을 참조하십시오. 또한, 기능의 전체 목록은 사용자 가이드를 참조하십시오.

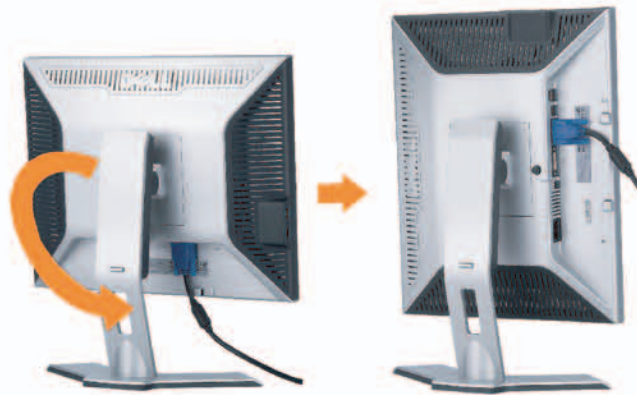
ก่อนที่จะติดตั้งและใช้งานจอภาพเคลือบของคุณ ให้อ่านขั้นตอนเพื่อความปลอดภัยใน “คู่มือข้อมูลผลิตภัณฑ์” ของจอภาพก่อน นอกจากนี้ ให้อ่าน คู่มือผู้ใช้ ของคุณ เพื่อดูรายการคุณสมบัติที่สมบูรณ์

Dell™ 1707FP Flat Panel Monitor



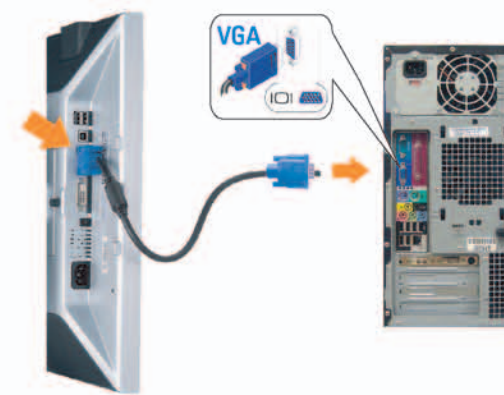
1 Attach the monitor to the stand.

將監視器裝在腳座上。
將顯示器與底座相連。
モニタをスタンドに取り付けます。
모니터를 스탠드에 부착합니다.
ต่อจอภาพเข้ากับขาตั้ง



2 Rotate the monitor to connect the cables.

旋轉顯示器以便連接各連接線。
旋轉顯示器以連接線纜。
モニタを回転してケーブルを接続します。
모니터를 회전시켜 케이블을 연결합니다.
หมุนจอภาพเพื่อเชื่อมต่อสายต่างๆ

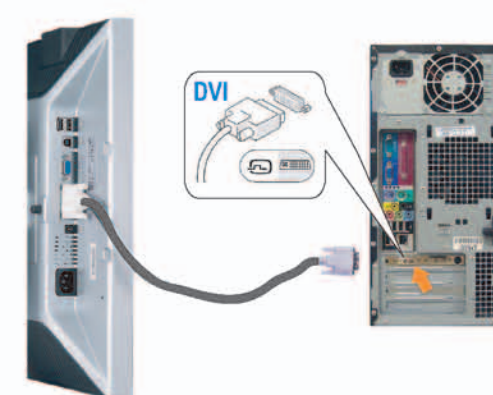


3 Connect the blue VGA cable to the computer.

將藍色 VGA 連接線連接至電腦。
將藍色 VGA 線連接到計算機。
青いVGAケーブルをコンピュータに接続します。
청색 VGA 케이블을 컴퓨터에 연결합니다.
เชื่อมต่อสายเคเบิล VGA สีฟ้าไปยังคอมพิวเตอร์

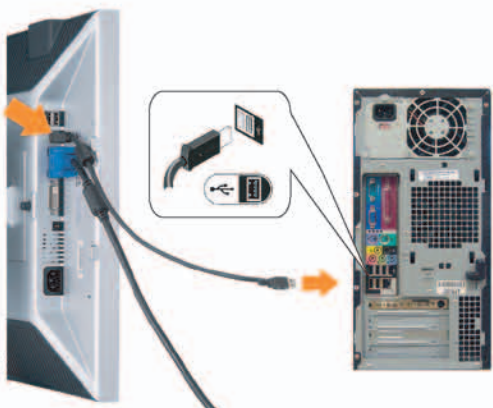
OR

或
或
または
또는
หรือ



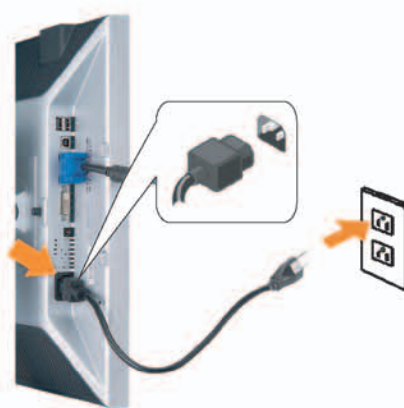
Connect the optional white DVI cable to the computer.

將選購的白色 DVI 連接線連接至電腦。
將選購的白色 DVI 線連接到計算機。
オプションの白いDVIケーブルをコンピュータに接続します。
백색 DVI 케이블(옵션)을 컴퓨터에 연결합니다.
เชื่อมต่อสายเคเบิล DVI สีขาวซึ่งเป็นอุปกรณ์เชื่อมต่อเพิ่มไปยังคอมพิวเตอร์



4 Connect the USB cable to the computer.

將USB纜線連接到電腦上。
將 USB 線連接到計算機。
USBケーブルコンピュータに接続します。
USB 케이블을 컴퓨터에 연결합니다.
เชื่อมต่อสายเคเบิล USB ไปยังคอมพิวเตอร์



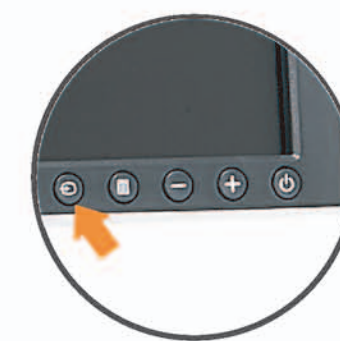
5 Connect the power cord firmly to the monitor and the electrical outlet.

將電源線確實地連接至顯示器和電源插座。
將電源線牢固插入顯示器和電源插座。
電源コードをモニタとコンセントにしっかり接続します。
전원 코드를 모니터와 전기 콘센트에 단단하게 연결합니다.
เชื่อมต่อสายไฟไปยังคอมพิวเตอร์และเต้าเสียบไฟฟ้าอย่างแน่นหนา



6 Rotate the monitor back and turn on the monitor.

將顯示器轉回原位並開啟顯示器電源。
將顯示器旋轉回原位，然後打開顯示器電源。
モニタを回転して元に戻し、モニタの電源をオンにします。
모니터를 다시 회전시킨 후 모니터를 켭니다.
หมุนจอภาพกลับ และเปิดจอภาพ



7 If nothing appears on the screen, press the Input Select button.

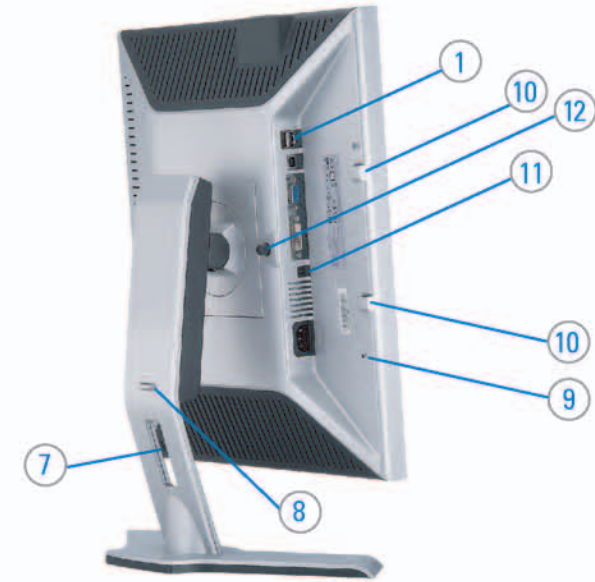
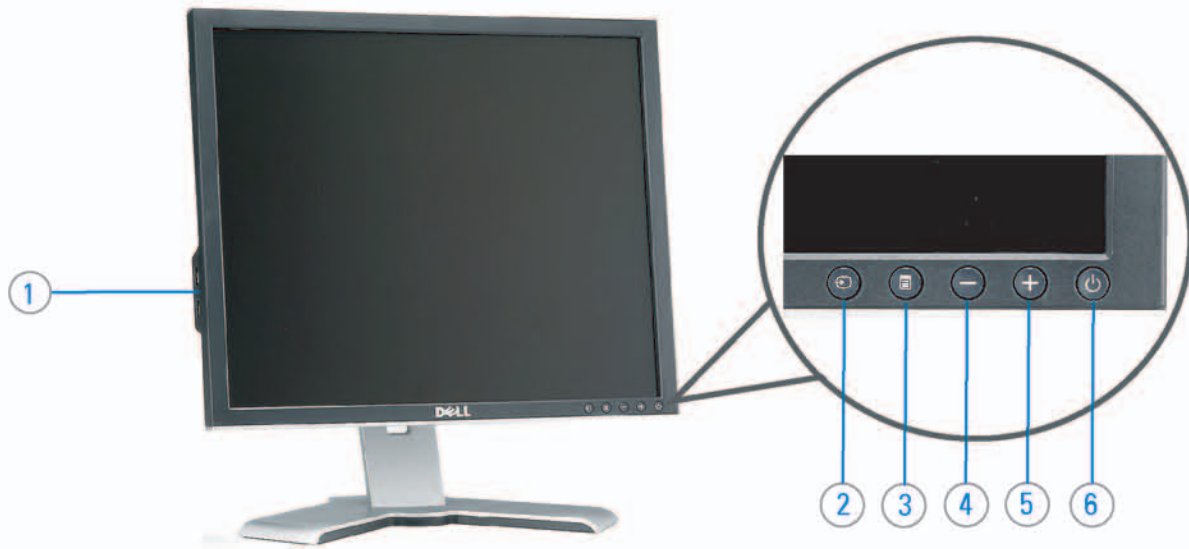
若螢幕沒顯示畫面，請按“輸入選擇”按鈕。
如果屏幕上無顯示，請按“輸入選擇”按鈕。
画面に何も表示されない場合、「入力選択」ボタンを押してください。
화면에 아무것도 나타나지 않으면 [입력 선택] 버튼을 누릅니다.
ถ้าไม่มีอะไรปรากฏขึ้นบนหน้าจอ ให้กดปุ่ม Input Select (เลือกสัญญาณเข้า)



7730203295P0A

www.dell.com | support.dell.com





1. USB downstream port
2. Video Input Select
3. OSD Menu/Select
4. DOWN
5. Up
6. Power button (with power light indicator)
7. Cable management hole
8. Lock down/release button
9. Security lock slot
10. Dell Soundbar mounting brackets
11. Power Out for Dell Soundbar
12. Monitor Lock/Release Button

1. USB 下游連接埠
2. 影像輸入選擇
3. OSD 功能表/選擇
4. 下
5. 上
6. 電源按鈕 (帶有電源指示燈)
7. 纜線理線孔
8. 鎖定/釋放按鈕
9. 安全鎖插槽
10. Dell Soundbar 勾槽托架
11. Dell Soundbar 電源輸出
12. 銀幕鎖定/鬆開按鈕

1. USB 下行端口
2. 視頻輸入選擇
3. OSD 菜單/選擇
4. 向下
5. 向上
6. 電源按鈕 (帶電源指示燈)
7. 纜線管理孔
8. 鎖按下/鬆開按鈕
9. 防盜鎖插槽
10. Dell Soundbar 安裝架
11. Dell Soundbar 電源輸出
12. 銀幕鎖定/釋放按鈕

1. USBダウンストリームポート
2. ビデオ入力選択
3. OSD メニュー/選択
4. 下
5. 上
6. 電源ボタン (電源ライトインジケータ付き)
7. ケーブル管理ホール
8. ロックダウン/リリースボタン
9. セキュリティロックスロット
10. Dell サウンドバー取付ブラケット
11. Dell Soundbar 用の電源コネクタ
12. パネルロック/リリースボタン

1. USB 다운스트림 포트
2. 비디오 입력 선택
3. OSD메뉴/선택
4. 아래로
5. 위로
6. 전원 버튼 (전원 표시등)
7. 케이블 관리 구멍
8. 잠금/해제 버튼
9. 도난 방지 장치 슬롯
10. Dell Soundbar 설치 브래킷
11. Dell Soundbar 전원 출력
12. 패널 잠금/잠금 해제 버튼

1. พอร์ตดาวน์โหลด USB
2. เลือกสัญญาณภาพเข้า
3. เมนู OSD /เลือก
4. ลง
5. ขึ้น
6. ปุ่มเพาเวอร์ (พร้อมไฟแสดงสถานะเพาเวอร์)
7. รูสำหรับจัดระเบียบสายเคเบิล
8. ปุ่มล็อค/คลาย
9. ล็อคเคนซิงค์
10. ที่ติดแถบเสียง Dell
11. ไฟไฟเข้าแถบเสียง Dell
12. ปุ่มล็อค/ปลดล็อคแผ่นจอ



Finding Information

See your monitor *User's Guide* in the CD, for more information.

尋找資訊

詳細資訊請參閱光碟中的顯示器《使用指南》。

查找信息

有关的详细信息, 请参阅光盘中的显示器用户指南。

検索情報

詳細については、CDのモニターユーザーガイドをご覧ください。

정보 찾기

더 자세한 정보는 CD에 포함된 모니터 사용자 가이드를 참조하십시오.

การค้นหาคำข้อมูล

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมให้อ่าน คู่มือผู้ใช้ในแผ่นซีดี

Information in this document is subject to change without notice.
© 2005 Dell Inc. All rights reserved.

Reproduction in any manner whatsoever without the written permission of Dell Inc. is strictly forbidden.
Dell and the DELL logo are trademarks of Dell Inc. Dell disclaims proprietary interest in the marks and names of others.

November 2005

本指南的內容如有變更, 恕不另行通知。
© 2005 Dell Inc. 版權所有。

未經 Dell Inc. 的書面許可, 嚴禁任何形式的非法複製。
Dell 及 DELL 標誌為 Dell Inc. 的商標。其他標誌和名稱的所有權皆不屬 Dell 所有。

2005年11月

本指南的內容如有變更, 恕不另行通知。
© 2005 Dell Inc. 版權所有。

未經 Dell Inc. 的書面許可, 嚴禁任何形式的非法複製。
Dell 和 DELL 標誌是 Dell Inc. 的商標。Dell 對非 Dell 公司的商標和商標名稱的所有權。

2005年11月

本書に記載されている事項は事前通告無しに変更されることがあります。
© 2005 すべての著作権は Dell Inc. にあります。

Dell Inc. からの書面による許可なく本書の複写、転載を禁じます。
Dell と DELL のロゴマークは、Dell Inc. の登録商標です。上記記載以外の商標や会社名が使用されている場合がありますが、これらの商標や会社名は、一切 Dell Inc. に所属するものではありません。

2005年11月

이 안내서에 있는 내용은 사전 통보 없이 변경될 수 있습니다.
© 2005 Dell Inc. 모든 권리 소유.

Dell Inc. 의 서면 승인 없이 재작성 또는 복제 행위는 일격히 금지합니다.
Dell 과 Dell 로고는 Dell Inc. 의 등록상표입니다. Dell 은 자사 이외의 상표 및 상품명에 대해서는 어떤 소유권도 인정하지 않습니다.

2005년11월

เนื้อหาของผู้จัดทำข้อมนี้ อาจเปลี่ยนแปลงได้โดยไม่แจ้งก่อนล่วงหน้า
© 2005 Dell Inc. สงวนลิขสิทธิ์

ห้ามผลิตหรือดัดแปลงหรือทำซ้ำหรือเผยแพร่หรือเผยแพร่โดยไม่ได้รับอนุญาตจากบริษัท Dell Inc. เด็ดขาด
Dell และโลโก้ Dell เป็นเครื่องหมายการค้าของบริษัท Dell Inc. บริษัท Dell Inc. ขอสงวนสิทธิ์ในการใช้ชื่อผลิตภัณฑ์และบริการโดยไม่ได้รับอนุญาต
Dell และโลโก้ Dell เป็นเครื่องหมายการค้าของบริษัท Dell Inc. บริษัท Dell Inc. ขอสงวนสิทธิ์ในการใช้ชื่อผลิตภัณฑ์และบริการโดยไม่ได้รับอนุญาต

พฤศจิกายน 2005

